Tarifa reducida Concesión 246
Franqueo a pagar Cuenta No. 74

EL LITORAL

Año XLVIII — No. 15.143 — Edición de 16 páginas — Precio: $ 10 — SANTA FE, DOMINGO 4 DE JULIO DE 1965 — Dirección y Administración: San Martín 2651/59 - Tel. 20101

TRATOSE LA RESTRICCIÓN AL CONSUMO DE CARNE

Las resoluciones del gabinete económico serán elevadas mañana o pasado al jefe del Estado

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Desde las 19.30 se realizó en el Ministerio de Economía la anunciada y prolongada reunión del gabinete económico para analizar y poner en práctica el programa de restricción al consumo de carne vacuna, en principio aprobado por el presidente de la Nación, Dr. Arturo Illia.

Las deliberaciones las presidió el titular de Economía, Dr. Juan Carlos Pugliese, asistiendo además los secretarios de Comercio y Hacienda, doctores Alfredo Concepción y Carlos García Tudero, respectivamente; el presidente de la Junta Nacional de Carnes, Dr. Adalberto Reynal O'Connor, el secretario de Agricultura y Ganadería, Ing. Walter Kugler, el subsecretario de Economía, Dr. Enrique Hidalgo; el subsecretario de Comercio, contador Enrique Cruzalegui; el director de la Dirección Nacional de Abastecimiento, Dr. Cabiche; el secretario general de la Presidencia de la Nación, Sr. Ricardo Illia; el vicepresidente segundo de la Junta Nacional de Carnes, Dr. Mario Kennedy y asesores de distintos organismos de Estado.

Como es sabido, las autoridades nacionales tienen el propósito de agregar otro día de veda al faenamiento de carne vacuna, el que, sumado a los lunes y martes, en vigencia actualmente, alcanzaría a tres jornadas durante la semana con prohibición absoluta de expender el producto.

Además, el gabinete económico proyecta disponer que los novillos de más de 410 a 430 kilos sean destinados exclusivamente a la exportación, quedando también prohibida su venta para el consumo local.

Por otra parte, el programa que se estudia en el ministerio de Economía incluiría también poner en práctica otras medidas restrictivas, tales como prohibir la venta los días domingo por parte de los establecimientos denominados supermercados y controles más severos en la provincia de Buenos Aires en carnicerías y lugares de faenamiento clandestinos, donde los días de veda no son respetados.

Todo lo resuelto en la reunión que presidió el Dr. Pugliese será puesto en conocimiento del primer mandatario mañana o pasado.

BUENOS AIRES, 4 (UPI) — Se dieron a conocer los lineamientos generales del dictamen que sostendrán los representantes de la UCRP en ambas ramas del Congreso, en materia de arrendamientos rurales.

Establece un sistema de ofertas y contraofertas del predio arrendado, que beneficia a todos los contratos incluidos en las leyes 14451 y 16455, llamadas de "transformación agraria".

Señala que cuando no haya acuerdo de partes para la fijación del precio, éste se determinará judicialmente tomando como base el valor de productividad de la tierra libre de mejoras, en base a los rendimientos físicos del precio en los últimos 5 años y sobre los valores promedios del último trienio al tipo de capitalización 100/6.

El Banco de la Nación otorgará créditos de hasta el 80 por ciento del valor de la tasación o de compra, según sus disponibilidades y serán amortizables en 15 años.

El comprador queda eximido del impuesto a los réditos por las utilidades de la explotación del predio durante 5 años.

Establece, además, que cuando los propietarios no aceptaren las ofertas, los contratos quedarán prorrogados hasta el 31 de mayo de 1970, y en los casos en que los arrendatarios no hagan oferta, solamente hasta el 31 de mayo de 1966.

En cuanto a los arrendatarios o aparceros exceptuados de prórrogas al 31 de diciembre de 1955, deberán desocupar el predio al 31 de diciembre de 1967 o al 31 de mayo de 1968.

La iniciativa también propone que el Estado asegure la radicación de los desalojados directamente o mediante convenio con las provincias, afectando a ese objeto los inmuebles fiscales y de propiedad de organismos descentralizados y que deberán ser transferidos al Consejo Agrario Nacional.

LA RECUPERACION DE LA GANADERIA ES EVIDENTE

EL Ing. KUGLER ANALIZO EL PROCESO QUE EXPERIMENTA DICHA ACTIVIDAD

BUENOS AIRES, 4 (UPI). —El secretario de Agricultura y Ganadería, Ing. Walter Kugler, analizó el proceso que viene experimentando en los últimos años la explotación ganadera y detalló diversas medidas que se están aplicando en todo el país en apoyo del sector pecuario. En conferencia de prensa, a la que asistió el vicepresidente de la Junta Nacional de Carnes, Dr. Augusto Dellepiane, y otros miembros del directorio de ese organismo Kugler describió las características del momento actual y las previsiones que cabe esperar en relación no sólo con el futuro inmediato, sino también con referencia a su proyección en los años venideros".

Dijo que la producción actual fue originada bajo las circunstancias imperantes "en nuestra campaña, hace dos o tres años", cuando se soportaban los efectos de la sequía de los años 1961, 1962 y comienzos de 1963, que fue una de las más fuertes que soportó el país en el presente siglo. "Esta sequía —expresó— ya se insinuaba en 1960 y determinó una extraordinaria faena de vacunos que en 1962 y 1963 fue de once millones 500.000 cabezas, aproximadamente". "Corresponde señalar —dijo— que ello ocurrió tiempo después de 1958, año de la liquidación ganadera por desfavorables circunstancias económicas, cuando también se faenaban 11.800.000 cabezas".

Indicó que "en la actualidad la recuperación ganadera es evidente: Durante 1964 se comercializaron 3.500.000 menos de cabezas de vacunos que en 1963 "año de la verdadera liquidación del ganado".

A su vez esa diferencia está compuesta por 2.100.000 vacas y vaquillonas y 1 millón 400.000 terneros y novillitos.

Sostuvo que "se puede estimar que el volumen adicional ha de alcanzar una cifra cercana a 1.000.000 de cabezas cuya afluencia se extenderá a 1966; y representará casi una duplicación en la oferta de novillos".

Agregó que las medidas de ordenamiento tomadas el año pasado permitieron atender, adecuadamente, el consumo interno, con un volumen de 67,6 kilogramos por habitante, liberando para la exportación 422.000 toneladas de carnes refrigeradas para embarque, cantidad que superó la de años anteriores con excepción de 1963 que fue de liquidación".

Manifestó luego que "como hecho más destacado cabe señalar la implantación de pasturas perennes en la región pampeana, por medio de un programa especial de crédito, que facilitó la siembra de 700 mil hectáreas a cuyo efecto el Banco de la Nación facilitó más de 1.700 millones de pesos. A su vez por intermedio de Inta-Proagro se concretaron acciones de crédito promocional en apoyo de la producción ganadera, procurando mejores forrajes y la aplicación de otras técnicas, en regiones de Tierra del Fuego, Misiones, Chubut, Chaco y San Luis, aparte de los programas específicos del valle de Río Colorado y la región sudeste de la provincia de Buenos Aires".

Programa especial de créditos

Añadió que se halla a estudio un programa especial de crédito orientado a través de un convenio, entre la FAO y el Banco Mundial, en apoyo de programas de asistencia técnica, que el organismo mencionado en primer término conduce en colaboración con dependencias de la Secretaría de Agricultura, en el sudeste de Buenos Aires, y en la región mesopotámica. Habló por otra parte, de las campañas para erradicar las enfermedades y plagas del ganado que fueron iniciadas por Selsa en 1964 con resultados altamente positivos".

Igualmente el Ing. Kugler destacó que "la escasez de carne actual es estacional y se ha de recuperar rápidamente a partir de los últimos meses de este año y se acentuará aún más en 1966 y 1967. Por su parte —afirmó— el gobierno ha encarado decididamente diversos programas y acciones en apoyo de una expansión ganadera, para lo cual el país cuenta aún con grandes posibilidades".

LA POLITICA ECONOMICA HA ANALIZADO LA UCRP

[DI]O VARIAS DECLARACIONES, ENTRE ELLAS, UNA DE REPUDIO AL COMUNISMO

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El plenario del Comité Nacional de la UCR del Pueblo deliberó durante dos horas 15 minutos —la asamblea más breve que se recuerda del radicalismo— y resolvió derivar pronunciamientos sobre el cometido de la convención constituyente de Mendoza y sobre un entendimiento con otras fuerzas [illegible] la mesa directiva del organismo. En cambio, aprobó documentos referidos a la política económica del gobierno" contra las infiltraciones extremistas y de apoyo a la ley de medicamentos.

La reunión del organismo fue presidida por el Dr. Ricardo Balbín, quien al término de la misma manifestó: "Ha sido una reunión importante. Se han abordado distintos problemas. El plenario ha expresado unánimemente su solidaridad con el Poder Ejecutivo. La presencia de los delegados de todas las provincias muestra al radicalismo unido. En síntesis, la UCR ha salido fortalecida".

Participaron de las deliberaciones en su parte final 38 delegados en total y al abrirse el diálogo, el diputado nacional Isidro Balbi, informó sobre el primer documento que estuvo referido a la "política económica del radicalismo y a los resultados de esa política". Uno de los delegados de Salta solicitó que el gobierno dé mayor publicidad a su cometido para contrarrestar los efectos de una prensa orquestada".

Luego el Dr. Balbín fundamentó una declaración de apoyo a la ley de medicamentos diciendo que esa sanción tendía a corregir "un mercado corrompido". Aclarada una posición del diputado nacional [illegible] sobre protección a los productores rurales, el mismo legislador motivó vivos diálogos al pedir que se acelere la sanción de la [illegible] de la Secretaría de [illegible] y que se expropien [illegible] en Mendoza [illegible] compañía estadounidense [illegible] que era autor de un proyecto de expropiación de esa extensión y pidió con [illegible] que los legisladores apoyaran esa iniciativa porque se trata de un problema de "dignidad nacional".

Resuelto el problema creado en Mendoza por la convención constituyente, oportunidad en que el Dr. Balbín cosechó aplausos al manifestar que el tema pase a consideración de la mesa "pues ésto acoto, hace a la salud del partido" tuvieron aprobación sin discusión otras iniciativas, resolviéndose por indicación del Dr. Balbín que los integrantes de la mesa directiva visiten Jujuy para mediar en el pleito interno.

El documento económico que produjo el plenario alude a las condiciones en que asumió el poder el radicalismo para agregar que "el gobierno anunció y puso en práctica dos etapas de la política económica a desarrollar: primero un programa a corto plazo destinado, primordialmente, a dar un vigoroso impulso inicial a las actividades productivas. Segundo, un programa a largo plazo destinado a estabilizar, vigorizar y corregir los factores estructurales que durante años han impedido el normal crecimiento de nuestra economía". También se refiere a los resultados de esa política, significando que el producto bruto ha crecido en un 8,2 por ciento en 1964. Por último expresa que el "Estado debe actuar enérgicamente en materia de gastos públicos y en materia de empresas u organismos estatales que sirven a la comunidad y a las que es preciso dotarlas de los medios necesarios para que operen con eficiencia y sin déficit de explotación sin tarifas políticas y con sentido comercial al servicio de la comunidad".

Otra declaración alude al plan de 45 días a aplicarse en el sistema ferroviario, [illegible] que "el radicalismo del Pueblo espera con serena confianza [illegible] los [illegible] comunistas [illegible]".

Se apoyó asimismo la sanción de la ley de medicamentos, "que interpreta fielmente el espíritu de la acción programática de la UCRP, la actuación de la Cancillería frente al problema dominicano; la intervención de la mujer en la vida política; la creación de una secretaría gremial partidaria y, finalmente, de repudio al comunismo.

Se incrementó el transporte de cargas por FF.CC.

BUENOS AIRES, 4 (UPI) — En los primeros seis meses del ejercicio 1965, los ferrocarriles transportaron 11.593.213 toneladas de cargas, cifra que representa un incremento de 442.389 con relación a igual período de 1964.

En la semana iniciada el 24 de junio y terminada el 30 del mismo mes, según lo expresa la información oficial, el total de carga despachada por los seis ferrocarriles alcanzó a 310.830 toneladas.

Varios actos presidió hoy el jefe del Estado

Han sido inaugurados servicios telefónicos

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El presidente de la Nación, Dr. Arturo Illia, acompañado de algunos de sus colaboradores, realizó esta mañana una visita a diversas localidades del partido de La Matanza, donde presidió varios actos, inaugurando obras y habilitando servicios telefónicos públicos.

En primer término se dirigió desde la residencia de Olivos al kilómetro 24 de la ruta 3, en Gregorio de Laferrere, donde arribó a las 10, siendo aguardado por el gobernador de Buenos Aires, Dr. Anselmo Marini, y otros funcionarios de la administración nacional y provincial.

Organizada la comitiva oficial, los Dres. Illia y Marini se dirigieron al Colegio María Clarac de Laferrere donde uno de sus miembros, el Sr. Manuel Míguez, les dio la bienvenida y luego habló brevemente el Dr. Marini.

Posteriormente, el primer mandatario y su comitiva recorrieron el kilómetro 29 de la ruta 3 dirigiéndose a la plaza de la localidad de González Catán. Tras escuchar en el lugar el Himno Nacional, se realizó un desfile escolar a cuyo término usó de la palabra el intendente municipal del partido de La Matanza.

Más tarde el Dr. Illia se hizo presente también en las instalaciones de la Sociedad de Fomento donde se sirvió un vino de honor ofrecido por la Asociación "Remedios de Escalada de San Martín" y finalmente asistió a un almuerzo que en su honor fue servido en dependencias del ferrocarril General Belgrano de González Catán. Al término de la comida, el Dr. Illia y su comitiva se dirigieron al palco donde hablaron el Dr. José Eguiza, en nombre de la comisión de recepción, el Dr. Marini y el Dr. Illia.

Habrá un plenario de los delegados bancarios del país

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Para estudiar el laudo dictado para los bancarios por el ministerio de Trabajo y Seguridad Social habrá en el local sindical de la Asociación Bancaria un plenario de delegados y secretarios de secciones de todo el país. La reunión fue citada por el secretariado nacional de la entidad para las últimas horas de la tarde.

Como medida de repudio a la misma resolución ministerial, se realizaron además paros espontáneos en bancos de la zona céntrica de esta capital. Fueron decididos, según trascendió, por grupos de bancarios que no reconocen a la actual dirección del gremio.

EL PRESIDENTE DE YPF HARÁ UNA VISITA AL IRÁN

El trueque de trigo por petróleo crudo

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El presidente de Yacimientos Petrolíferos Fiscales, Dr. Facundo Suárez, proyecta viajar próximamente a Irán, especialmente invitado por las autoridades de ese país. Hizo el anuncio al respecto, un vocero de la empresa estatal, añadiendo que el viaje del Dr. Suárez tiene relación con la venta de 300.000 toneladas de trigo y la compra por un valor equivalente de petróleo iranio. Además se propondría al Irán la venta de carne de cordero y dicho vocero insistió en un conocido anuncio según el cual YPF considerará la posibilidad de obtener la concesión de una zona en el Irán para la explotación de petróleo.

Mañana llegará a San Juan la esposa del jefe del Estado

SAN JUAN, 4 (UPI). — Se anunció que mañana arribará a esta ciudad la Sra. Silvia Martorell de Illia, que hará el viaje desde Buenos Aires por vía aérea. La nombrada será recibida en el aerodromo de Pocito por la esposa del mandatario provincial, Sra. Ivelice Falcione de Bravo, y funcionarios de la administración local.

La esposa del presidente de la Nación, asistirá a la entrega de 42 viviendas construidas mediante la aplicación del sistema de ayuda mutua en el barrio Capitán Lazo. Terminado el acto, la Sra. de Illia regresará a la capital federal.

Ha regresado de Europa la titular del C. de Educación

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — Regresó de Europa la profesora Luz Vieira Méndez, presidenta del Consejo Nacional de Educación.

Especialmente invitada, la nombrada asistió en París a una reunión convocada por la Organización de las Naciones Unidas para la Ciencia, la Educación y la Cultura para debatir el tema "Acceso de la mujer a la enseñanza".

CONSIDERAN EN E.U. LOS ENVÍOS AL NORVIETNAM

Es sobre si los aliados de la Unión que comercian con Hanoi deben ser objeto de represalias o no



Aspectos que ofrecía una sección de la base aérea norteamericana de Danang, luego de un suicida ataque de los guerrilleros del Vietcong (Radiofotografía United Press)

WASHINGTON, 4 (UPI). — El Congreso y el Departamento de Estado norteamericanos parecen a punto de iniciar una controversia sobre si los aliados de Estados Unidos cuyos buques mercantes transportan mercaderías a Vietnam del Norte, deben ser objeto de represalias o no.

El representante Paul Rogers, demócrata por la Florida, miembro de la comisión de la Marina Mercante, dijo a la United Press International que "un solo barco aliado atracando en un puerto norvietnamés, significa tanto como muchos, mientras los comunistas sigan matando a nuestros soldados".

Rogers ha patrocinado varios proyectos de ley prohibiendo tocar puertos de Estados Unidos a los barcos de las naciones que comercian con Vietnam del Norte. También propuso una lista negra de armadores que comercian con Hanoi, parecida a la que se aplica a las compañías cuyos barcos llevan carga a puertos cubanos.

El representante Rogers llegó a sugerir que si un barco extranjero amarra en un puerto norvietnamés, se prohíba a todos los navíos de la misma bandera viajar a Estados Unidos.

El Departamento de Estado se opone a estas medidas. Sostiene que no sería útil ni práctico reducir los embarques aliados a los comunistas.

Aparentemente, el Departamento de Estado estima que tales restricciones envolverán a Estados Unidos en polémicas con sus aliados, similares a las provocadas en el caso de los embarques a China y Cuba. Los esfuerzos para disminuir esos embarques perturbarían considerablemente las relaciones de Estados Unidos con otras naciones marítimas.

EL PAPA RECIBIRA MAÑANA A FREI

El mandatario chileno puso hoy fin a su visita oficial a Italia

ROMA, 4 (UPI). — El presidente de Chile, Eduardo Frei, dio término hoy a su visita oficial a Italia al abandonar el palacio del Quirinal para trasladarse al Grand Hotel en el centro de la Ciudad Eterna.

Frei y su esposa se despidieron oficialmente del presidente Giuseppe Saragat. Al salir del Quirinal, el mandatario chileno pasó revista a una guardia de honor en los terrenos del palacio.

El presidente chileno se propone permanecer en Roma hasta el miércoles. Mañana será recibido en audiencia especial por Su Santidad el Papa Paulo VI.

Comunicado conjunto chileno-italiano

ROMA, 4 (UPI) — El presidente de Chile, Eduardo Frei, concluyó hoy su fructífera visita a Italia con promesas de apoyo para un amplio plan de fomento de la integración económica de América latina.

Una alta fuente chilena dijo que Frei también aprovechó su visita para reiterar que no es partidario de la política de extrema izquierda en la aplicación de reformas sociales y que su oposición a la intervención de Estados Unidos en la República Dominicana no refleja actitud antinorteamericana alguna de parte de su gobierno.

Un comunicado conjunto dice que Frei y sus anfitriones italianos, en su mayoría demócratas cristianos como Frei, llegaron a un acuerdo sobre la necesidad de robustecer a las Naciones Unidas como fuerza protectora de la paz, y convinieron en cooperar para la solución de los problemas internacionales.

Los italianos, dice el comunicado, también "notaron con satisfacción" la iniciativa de Frei de promover la integración económica de América latina, y demostraron "vivo interés" en su programa de reformas económicas y sociales.

El comunicado no hace mención del plan de integración económica, pero la fuente chilena dijo que éste comprende el establecimiento en las naciones miembros de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC), de industrias que produzcan artículos uniformes para su exportación a Europa.

La fuente manifestó que el presidente italiano, Giuseppe Saragat, convino en aprovechar su visita a las naciones miembros de la ALALC, en setiembre, para promover el plan y discutir la participación de Italia en su aplicación.

La fuente, en breve entrevista con los periodistas que acompañan al presidente chileno, dijo también que, además, Frei consiguió que el gobierno italiano acceda a dar más tiempo a Chile para liquidar la deuda que tiene contraída con Italia por 25 millones de dólares.

Hubo heridos en varios atentados producidos en Adén

ADEN, 4 (UPI). — Un soldado inglés fue mortalmente herido y otros 6 sufrieron lesiones anoche en 3 ataques separados con granadas que efectuaron terroristas nacionalistas. En una de las explosiones resultó también herido el hijo de un funcionario inglés.

SIGUE EL PARO DE MARITIMOS EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, 4 (UPI).— Cuatro grandes navíos de pasajeros, incluso el supertransatlántico "United States", siguen anclados en este puerto con motivo de la huelga nacional marítima.

Los cuatro buques tenían programado su salida para ayer, colmados totalmente de turistas veraniegos. Miles de ellos, sin embargo, dijeron tomar pasaje a última hora en aviones u otros buques de banderas foráneas.

No habrá nuevas negociaciones hasta el martes próximo para tratar de solucionar el conflicto que tiene paralizados a 184 navíos en puertos del Atlántico y del golfo de Méjico. Los negociadores federales regresaron ayer a Washington luego de indicar que eran escasas las perspectivas inmediatas de arreglo.

Entre el Irak y la RAU existen divergencias

Han renunciado varios ministros iraqueses

BEIRUT, 4 (UPI). — Las diferencias entre la República Arabe Unida y el Irak parecerían acentuarse con la confirmación de la dimisión de un ministro nasserista iraqués y los rumores de que podrían producirse otras renuncias.

El presidente de Irak, Abdul Salam Aref, confirmó la dimisión del ministro de Información, brigadier Abdul Karim Farhan, al nombrar al ministro de Salud Pública, Shamel Samerral, para sustituir provisionalmente a aquél.

Al-Anwar, principal partidario del presidente de la República Arabe Unida, Gamal Abdel Nasser, manifestó que otros cinco ministros iraqueses habían renunciado, entre ellos el de gobernación, Sobhi Abdul Hamid. Hamid y Farhan encabezaban el llamado bloque nasserista en el gobierno iraqués.

El diario capitalino de derechas, "Al-Hayat", declaró que Farhan había dimitido en señal de protesta por la "intromisión" de Aref en los asuntos de su ministerio. Añadía que otros ministros nasseristas iraqueses han dado su apoyo a Farhan.

Radio Bagdad no mencionó ni la salida de Farhan ni el nombramiento para cubrir la vacante ministerial, y la agencia oficiosa informativa del Medio Oriente solo anunció que Farhan había llegado a El Cairo "en viaje de descanso y reposo".

La creciente división entre Aref y los nasseristas iraqueses obedece a distintas razones, según se informa en los medios diplomáticos de Bagdad.

La viuda del piloto Jimmy Angel no desea abandonar Venezuela

CARACAS, 4 (UPI). — La viuda de Jimmy Angel, Mary Angel, afirmó que desea pasar el resto de sus días en las montañas del Auyantepuy y que no quiere dejar "más nunca" a Venezuela.

La señora Angel viajó ayer a la zona de La Guayana venezolana, al sur del país, acompañada de su hijo Roland, de 17 años, quien escalará la montaña desde donde cae el salto —el más alto del mundo—, de 900 metros. Se espera que Roland, quien será guiado por el venezolano Gustavo Henny, [illegible] conocedor de la zona, cumpla la hazaña en diez días.

Asimismo, la viuda y su hijo colocarán una placa de bronce en el sitio donde se encuentra la avioneta de Jimmy Angel.

Tornados causan víctimas y grandes daños en Italia

PARMA (Italia), 4 (UPI). — Un violento tornado arrasó la zona norte de Parma, destruyendo casas y causando daños por varios millones de dólares.

Los primeros informes de la policía dicen que por lo menos siete personas resultaron muertas y docenas más heridas, y quedaron hospitalizadas. Cuatro personas perecieron cuando sus automóviles fueron alcanzados por el viento en los caminos norteños.

El tornado voló techos de casas e interrumpió las comunicaciones y el tránsito en una zona situada al noroeste de Parma, ciudad provincial italiana ubicada al sur del río Po.

Otro tornado, en el nordeste, en la zona de Ferrara, destruyó docenas de casas. La policía dijo que los tornados también barrieron la moderna autovía que une el norte con el sur de Italia, conocida como el "Camino del Sol", volcando y destruyendo automóviles.

Al nordeste de Verona y Vicenza las tormentas dañaron los viñedos y las cosechas. Granizos del tamaño de toronjas penetraron a través de los techos, dañando automóviles. Aparentemente, en esta zona no hubo víctimas.

Caracas celebrará el cuarto centenario de su fundación

CARACAS, 4 (UPI). — Quince países han sido invitados a participar de la Feria Exposición Internacional de Venezuela que se llevará a cabo en ocasión de cumplirse el cuarto centenario de la fundación de esta capital.

Los países invitados, según se informó, son aquellos que tienen mayor intercambio comercial con Venezuela.

Las invitaciones han sido cursadas a Alemania occidental, Bélgica, Checoslovaquia, Dinamarca, España, Estados Unidos, Puerto Rico, Francia, Gran Bretaña, Italia, Japón, Polonia, Portugal, Suiza, los países afiliados a la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio y los situados en toda el área del Caribe.

Los soberanos griegos. — El rey Constantino de Grecia y su esposa (próxima a ser madre), la reina Ana María, visitan uno de los bellos lugares de la Isla de Corfú durante un viaje (Radiofotografía United Press)

Un fuerte sismo arrasó hoy una aldea en Irán

TEHERAN, 4 (UPI). — El León Rojo —contraparte irania de la Cruz Roja— anunció hoy que un fuerte terremoto destruyó toda una aldea al sudeste del puerto iranio de Bander Abbas.

Según los despachos recibidos aquí, no hubo desgracias personales porque todos los habitantes de la aldea estaban fuera de sus casas.

DIVERGENCIAS EN ALEMANIA SOBRE PASES FLUVIALES

SCHNACKENBURG (Alemania), 4 (UPI). — Entró en su tercer día una batalla de nervios que se viene librando entre el este y el oeste de Alemania en relación con los pases para embarcaciones.

Siete embarcaciones procedentes de Alemania comunista permanecen ancladas frente al sector occidental. Los capitanes se niegan a aceptar pases occidentales. En respuesta, los funcionarios de Alemania occidental les advirtieron que no permitirán su paso si no aceptan los documentos emitidos como válidos para el sector oeste.



Bautismo católico de una hija de Johnson. — Lucy Baines Johnson, la hija menor del presidente norteamericano, recibió el bautismo de la Iglesia Católica al cumplir 18 años, asistiendo a la ceremonia realizada en la catedral de San Mateo el primer mandatario y su esposa. En la foto la Srta. Johnson conversa con el sacerdote James Montgomery, director adjunto de las Obras Caritativas Católicas de la arquidiócesis de Washington. El Sr. Lyndon Johnson pertenece a la Iglesia Cristiana, y su esposa y su otra hija, Lynda, a la Protestante Episcopal (Radiofotografía United Press)

Presentó su nuevo libro "Yrigoyen" el Sr. S. Santander

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El embajador argentino en Méjico, Sr. Silvano Santander, presentó su nuevo libro "Yrigoyen" con ocasión de cumplirse el 32º aniversario del fallecimiento del caudillo radical. En conferencia de prensa, explicó que en el nuevo libro ha incorporado documentos reconstruidos y papeles inéditos.

Irregularidades en el casino investigan en Mar del Plata

MAR DEL PLATA, 4 (UPI). — La comisión investigadora designada por el presidente de la Lotería de Beneficencia Nacional y Casinos, Ing. Ibarra, habría comprobado nuevas irregularidades en el casino.

Según ha trascendido, se habría comprobado la existencia de maniobras dolosas por un monto aproximado de 3.700.000 pesos, aparte de las cifras de defraudación ya conocidas que oportunamente se dieron a conocer en conferencia de prensa convocada por el propio Ing. Ibarra.

La investigación proseguirá antes de elaborarse un informe definitivo.

ADOPTO RESOLUCIONES EL C. UNIVERSITARIO

CONCURSOS PARA PROVEER PROFESORES Y LA ADJUDICACION DE BECAS

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El Consejo Superior de la Universidad de Buenos Aires que sesionó con la presencia del rector, Ing. Hilario Fernández Long, incorporó nuevos profesores, aprobó los dictámenes relacionados con la constitución de los jurados que deberán entender en los concursos para proveer profesores titulares en varias cátedras, y resolvió el otorgamiento de becas internas para graduados.

Dió entrada a un proyecto de los consejeros arquitecto Alfredo Casares y Dr. Antonio Micele, de reprobación a los incidentes que promovió un grupo de personas de la barra en el transcurso de la sesión del 24 de junio último, mientras el cuerpo consideraba la situación del personal no docente.

La iniciativa pasó a la comisión de interpretación y reglamento, con recomendación de pronto despacho.

Finalmente, el consejo aprobó sobre tablas una resolución por la cual se autoriza la construcción de la estructura de hormigón armado del cuarto piso de la Facultad de Ciencias Exactas y Naturales, actuamente en ejecución en la Ciudad Universitaria, obra calculada en 43 millones de pesos.

Para referirse a la cuestión habló el rector, Ing. Fernández Long, quien dijo que existen muchas opiniones dentro y fuera de la universidad, algunas favorables y otras adversas, respecto a la forma en que la Ciudad Universitaria se ha planeado. Afirmó que el es absolutamente partidario de seguir con todo vigor la realización del proyecto original y que pondrá todas sus energías para que se siga adelante sobre la base del proyecto inicial. "Creo —agregó— que sería un método de mal gobierno el detener lo ya comenzado simplemente por pensar que se pueden tener nuevas ideas sobre lo ya estudiado y resuelto".

Sigue el retiro de fondos del Banco Popular de La Plata

LA PLATA, 4 (UPI). — En los últimos cuatro días fueron retirados de las arcas del Banco Popular de La Plata 348.495.250 pesos.

La información de la institución cuya liquidación fue dispuesta por el Banco Central, señala que las cifras en los rubros cuentas corrientes, caja de ahorro y plazo fijo, son las siguientes: Cuentas corrientes, $ 344.180.446; entradas, $ 62.985.196, lo que indica que el público retiró 281.195.250 pesos y Caja de Ahorro, $ 34.200.000 y plazo fijo $ 33.100.000.

SE CONSIDERO EL INTERCAMBIO CON EL URUGUAY

BUENOS AIRES, 4 (UP). — Aspectos del estado de la balanza comercial entre Argentina y Uruguay fueron tratados en una reunión de la Cámara de Comercio Argentino-Uruguaya, a la que asistió el embajador del vecino país, Dr. José María Penco.

El diplomático habló en la oportunidad para destacar las "enormes diferencias existentes en la balanza comercial". Agregó que de 4.070.000 dólares ascendió a 22.640.000 el año último.

Dijo que era difícil disminuir ese saldo favorable a la Argentina por las similares características exportadoras de ambos países, pero que había encontrado en las autoridades nacionales y en los sectores privados "la más amplia comprensión".

"Es fundamental que el más poderoso —señaló— ayude al menos dotado y le brinde el estímulo necesario".

En cuanto a los logros hasta ahora obtenidos, reseñó los siguientes: Importación de Uruguay de 50.000 toneladas de cemento y préstamo por parte del gobierno argentino de una usina móvil. Agregó que en cuanto a la carne, se trata de "unificar criterios para encarar en iguales condiciones de lucha el mercado extranjero".

Luego habló el Sr. Juan Astir, gerente del Departamento de Cemento Portland de la Ancap de Uruguay. Se refirió a la importación del producto cuyo precio de venta será de 18,40 dólares la tonelada Fob Colonia. Finalmente se habló sobre la necesidad de eliminar trabas a los pasajeros que viajan entre ambas márgenes del Plata.

El régimen de previsión para profesionales

Aclaración de gremios independientes

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — La Comisión Nacional de Gremios de Trabajadores Independientes aclaró en una declaración que el proyecto aprobado por la comisión de Trabajo y Previsión Social del Senado sobre la ley 14.397 solo modifica las condiciones de previsión para los profesionales, pero mantiene en plena vigencia el sistema para empresarios y trabajadores independientes.

Las tres categorías, profesionales, empresarios y trabajadores independientes deben la creación de sus regímenes previsionales a la mencionada ley 14.397.

La comisión nacional informó que durante una entrevista mantenida con el presidente de la comisión legislativa, senador José A. Martínez, éste se comprometió a retirar el despacho a los efectos de la modificación del artículo 1, a la vez que prometió su esfuerzo en la reforma al régimen de trabajadores independientes.

DESESTIMOSE UNA QUEJA DE LA CENTRAL OBRERA

EL COMITE DE LIBERTAD SINDICAL DE LA OIT DIO UNA DECLARACION

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El Ministerio de Trabajo y Seguridad Social dio a conocer el informe del Comité de Libertad Sindical de la Organización Internacional del Trabajo, sobre las quejas contra el gobierno argentino, presentadas por la CGT ante ese organismo internacional.

El informe trata el problema de la intervención del gobierno en las finanzas sindicales; procesamientos por ocupación de empresas y huelgas.

La OIT desestima en general las denuncias de la CGT contra el gobierno.

Dice el informe que "controlar y verificar no es más que ejercer funciones de comprobación; la intervención, por su parte, implica una participación activa y una imposición de autoridad, que no existe en este caso".

Considera por lo tanto la OIT que no existe intervención del gobierno en las finanzas de los sindicatos.

Con respecto a las huelgas dice el informe que "no se ha tratado de una huelga de tipo profesional por parte de los sindicatos que responden a la CGT, sino que la misma tenía por objeto hacer presión sobre el gobierno para obligarlo a adoptar medidas en el campo económico, social y político".

El comité considera que el procesamiento de los sindicalistas implicados en la ocupación de empresas no permite alegar en el caso una violación de los derechos sindicales, en vista de que "la huelga acompañada de ocupación de empresas, era para ejercer presión sobre el gobierno, para que adopte medidas en el campo económico, social y político".

Finalmente, desestima tratar la denuncia de imposibilidad de recurrir a la 48a. Conferencia de la OIT, ya que "no parece haberse prohibido a los delegados trabajadores argentinos salir del territorio para concurrir a la conferencia".

Por su parte, el secretario general de la CGT, José Alonso, manifestó que "la conferencia de la OIT fue muy pobre" y agregó que "el discurso pronunciado por el ministro de Trabajo y Seguridad Social fue calificado por los veteranos de la reunión como impolítico".

Contra entidades extremistas habrá una acción penal

BUENOS AIRES, 4. (UPI). — Acción Penal contra los miembros y adherentes del movimiento Nacionalista Tacuara y su filial la Unión Nacionalista de Estudiantes Secundarios, la Federación Juvenil Comunista y Guardia Restauradora Nacionalista será promovido por resolución del ministro del Interior, Dr. Juan Palmero, que para ello solicita al titular de Educación y Justicia que a tal efecto se impartan las instrucciones pertinentes al ministerio fiscal.

Además, se ordena a la Policía Federal que, a través de los organismos competentes, preste la máxima colaboración a la justicia, para la investigación y represión de los hechos y, en su caso, la detención de los autores.





Celebróse hoy la fiesta nacional de Estados Unidos

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — En la escuela "Abraham Lincoln", de la comunidad estadounidense ubicada en La Lucila, el embajador de los Estados Unidos, Sr. Edwin Martin, presidió un acto celebratorio del nuevo aniversario de la fiesta nacional de la Unión, que se cumple hoy.

Gran cantidad de residentes norteamericanos se hicieron presentes en el local educacional, profusamente embanderado con las enseñas argentinas y del país del norte y la banda de la Policía Federal ejecutó diversas marchas patrióticas.

El ministro de Interior viajará mañana a Chubut

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El ministro de Interior, Dr. Juan Palmero, viajará mañana a Chubut, según informó un vocero oficial.

Visitará la provincia del sur para interiorizarse del estado en que se encuentran los exilados bolivianos y en las condiciones que viven.

La actuación de concejales de El Bolsón

VIEDMA, 4 (UPI). — La Legislatura aprobó un proyecto presentado por un legislador de la UCRP para investigar en el municipio de El Bolsón, la actuación de los concejales municipales que allí actuaron desde 1958 hasta la fecha.

El legislador denunció "inoperancia en el manejo de las finanzas públicas y arbitrariedades".

Se formó una comisión investigadora presidida por el propio diputado propiciante de la medida, Sr. Eduardo Sa Pereira, y se solicitaron al P. E. medidas precautorias, entre ellas el sellado de los libros de contabilidad del municipio cuestionado.

Sobre los pagos informó la Caja de Servicios Públicos

BUENOS AIRES, 4 (UPI). Un comunicado de la presidencia de la Caja Nacional de Previsión para el Personal de Servicios Públicos, dado a conocer por el Ministerio le Trabajo, reitera que "desde noviembre del año pasado se abonan los haberes jubilatorios y pensiones mínimas tal como lo establece la ley respectiva".

Destaca, además, que desde abril se han actualizado los haberes de los beneficiarios de la caja y "que se están estudiando los convenios laborales vigentes, a fin de aplicarlos en el bimestre julio-agosto".

Será licitado el ensanche de un tramo de la ruta 9

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — "El Ministerio de Obras y Servicios Públicos informó que el 13 del mes próximo se efectuará la licitación para trabajos de reconstrucción y ensanche de 150 kilómetros de la ruta nacional No. 9 entre San Nicolás de los Arroyos y Campana. Se invertirán 1.306.060 pesos.

El 9 se iniciará en Bariloche la Fiesta de la Nieve

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — El presidente de la Dirección Municipal de Turismo de San Carlos de Bariloche Sr. Jesús Fanjul, anunció la realización de la Fiesta de la Nieve en Bariloche, "con la participación de turistas y residentes".

Los actos se iniciarán el 9 del corriente en el cerro Catedral, "y se tiene el propósito de reunir infinidad de turistas —dijo— para incrementar esa actividad dentro del país"

EL PLAN DE AYUDA DEL EJERCITO EN LA Pcia. DE CORDOBA

CORDOBA, 4. — En cumplimiento del plan de acción cívica que realiza el Ejército, el Taller de Mantenimiento de esta ciudad lleva a cabo una amplia labor en beneficio de la niñez desamparada.

Desde mayo de 1961 se capacitan en el mencionado taller menores internados en el Instituto "Dalmacio Vélez Sársfield", dependiente de la Dirección de Menores de la provincia.

La labor desarrollada por el organismo militar dio como fruto que numerosos menores encontraran ocupación en talleres y fábricas locales y otros hayan optado por ingresar en la Escuela de Mecánica del Ejército.

UN CONGRESO MEDICO PREPARAN EN PARANA

SESIONARA ENTRE LOS DIAS 14 Y 17 DEL MES DE AGOSTO VENIDERO

PARANA, 4. — El comité ejecutivo del 10o. Congreso Argentino de Broncoesofagología, trabaja activamente en su organización. El mismo se realizará en esta ciudad los días 14 y 17 de agosto próximo.

Especialmente invitados, participarán los Dres. Justo M. Alonso (Uruguay): "Algunos tumores benignos de la laringes"; Flavio Aprigliano (Brasil): "Ulcera péptica del esófago terminal"; Plinio de Mattos Barreto y Arruda Botelho (Brasil); Jorge Otte (Chile); Justo Alonso Ragales y Julio Barani (Uruguay).

Prestó Juramento un nuevo letrado

PARANA, 4. — La secretaría del Colegio de Abogados informó que el 25 de junio prestó juramento de rigor ante el Superior Tribunal de Justicia, el letrado Pedro David Agustín Mas, a incorporarse al foro de la ciudad de Concordia.

Asistió al acto en su carácter de secretario de la entidad, el Dr. Eduardo César Ruberto.

Mensaje de los tres obispos de E. Ríos a Contín

PARANA, 4. — En el mensaje que el gobernador de la provincia, Dr. Carlos Raúl Contín leyó ante la Legislatura, anunció el envío del proyecto propiciando la creación del Consejo de Enseñanza Privada.

Con tal motivo los tres obispos de Entre Ríos hicieron llegar al gobernador el siguiente telegrama: "Hemos escuchado ayer, (por el jueves), el mensaje de vuestra excelencia a Honorable Legislatura confirmando el envío del proyecto creador del Consejo de Enseñanza Privada. Vuestra excelencia con sabia e intocable fundamentación abre una nueva ruta de noble superación en todo el ámbito de la enseñanza primaria, asumiendo el gobierno de Entre Ríos la misión constructivamente renovadora para la formación de las nuevas generaciones entrerrianas. Como pastores espirituales de este heroico pueblo e intérpretes de numerosísimas familias y de eficientes colegios privados, queremos expresar vivo reconocimiento a vuestra excelencia, mientras confiamos que la Honorable Legislatura convierta prontamente en ley el proyecto de tan magna trascendencia. Dios guarde a vuestra excelencia. Firmado: Mons. Adolfo Tortolo, arzobispo de Paraná. Mons. Jorge Chalup, Obispo de Gualeguaychú y Mons. Ricardo Rosch, obispo de Concordia"

Será modificado el escalafón de la policía bonaerense

LA PLATA, 4 (UPI). El Poder Ejecutivo de la provincia envió un proyecto de ley a la Legislatura por el que propicia reimplantar las jerarquías de sargento primero y cabo primero en la policía provincial.

De esta manera, señala en los considerandos, se crean mayores estímulos en el escalafón de suboficiales.

Las mejoras de sueldos

BUENOS AIRES, 4 (UPI). En una reunión organizada por el Rotary Club de Avellaneda, a la que concurrieron como agasajados el jefe de policía de la provincia de Buenos Aires, Juan José López Aguirre, y el ministro de Gobierno, Sr. Eduardo Estévez, manifestaron que no se tenían referencias de una presunta manifestación del personal de la policía bonaerense relacionada con una mejora de sueldos.

El jefe de policía Aguirre manifestó que unas declaraciones suyas a la prensa habían sido mal interpretadas, referidas al tema.

EL LITORAL

Domingo 4 de julio de 1965

Fundado por don SALVADOR CAPUTTO el 7 de agosto de 1918

Registro de la propiedad intelectual No. 800.987

Director: Riobó Caputto

SOLUCIONES A LA CRISIS PROVINCIAL

La sanción de la ley que fija las partidas globales que serán dispuestas por ambas cámaras para atender sus erogaciones durante el actual ejercicio soluciona el conflicto planteado por el veto al presupuesto de la Legislatura, sin afectar ni disminuir la autoridad de ninguno de los miembros de los poderes que entraron en colisión durante el trámite parlamentario de los proyectos, despachos y observaciones vinculados con los gastos, cálculo de recursos, régimen impositivo y Código Fiscal de la provincia. Por lo que se dijo y dejó de decir esta salida es el fruto de un acuerdo trabajosamente elaborado y así como es plausible el empeño que han puesto sus signatarios para hallar una solución a algo que es tan fundamental para el funcionamiento y la autonomía del poder, también lo será el que pongan los legisladores y el Ejecutivo para solucionar los otros problemas que derivan de este proceso y que preocupan a la población y al grueso de los contribuyentes. Lo cierto es que si todo quedara limitado al arbitrio que se pone en marcha —el de las partidas globales en reemplazo de un presupuesto sobre el que no se pudo insistir por la falta de los dos tercios— el Poder Legislativo aparecería muy disminuido en su dignidad y prestigio, ya que la predisposición de sus miembros para lograr un acuerdo habría respondido pura y exclusivamente a su interés porque se liquiden dietas y sueldos de su personal administrativo y político.

En la convicción de que éste es el primer paso para superar una crisis que se prolonga demasiado, hay sectores que a través de sus entidades representativas insisten en la revisión de algunas normas fiscales que dentro del trámite muy confuso de los vetos parciales no sólo aparecen como confiscatorias, sino también debilitadas en lo que hace a su legitimidad o constitucionalidad. Ya el impuesto inmobiliario que el gobierno pretende cobrar con su reajuste de avalúo ha sido cuestionado con sólidos fundamentos, tan sólidos que ni el Ejecutivo y menos aún la Legislatura podrían a esta altura echar en saco roto impugnaciones tan serias como contundentes. Después de esta fórmula de las partidas globales para atender los distintos rubros del presupuesto de las cámaras, y que a la postre no hacen más que reemplazar un veto que no pudo ser rechazado en la instancia parlamentaria, ya no se podría sostener que la observación parcial del artículo que deja sin efecto un decreto y que limita el aumento de los avalúos a dos y tres veces, puede ser tenida como definitivamente. Las cámaras por vías de una declaración que el Ejecutivo debería acatar así como ha admitido este recurso de las partidas globales, deben resolver o, mejor dicho, insistir en que carece de legitimidad aquel decreto que eleva desmesuradamente los avalúos y que lo único aplicable en esta materia es la norma sancionada por la Legislatura.

Y junto con esa aclaración en el rubro que ha sido tratado con mayor desaprensión, como si el derecho de propiedad estuviera en una declinación tal que la disposición pudiera operarse a través del impuesto, deberán reordenarse a través de pronunciamientos definitivos otros rubros y capítulos del régimen fiscal. Está en el propio interés del gobierno que se ponga orden y se aclare todo cuanto aparece tremendamente confuso en leyes seccionadas desordenadamente como consecuencia de este recurso del veto parcial. Precisamente por haber transitado por este camino escabroso de las reformas impositivas con vistas sólo a la incrementación de los ingresos y haber apelado a los medios más sutiles para evitar las críticas a los aumentos, ya ha pasado la mitad del ejercicio y las recaudaciones en los rubros más importantes como el inmobiliario, las actividades lucrativas y los automotores, ni siquiera han podido iniciarse. Y el riesgo está en que si el gobierno se propone comenzar la percepción sin modificar el actual panorama, tendrá una gran decepción, pues el retraimiento de los contribuyentes, de modo especial en el pago de la contribución que grava a los inmuebles urbanos y rurales, será casi mínimo.

Ya hay una corriente y son los mismos legisladores en sus declaraciones a la prensa, los que contribuyen a alimentarla, que ratifica aquella premisa de la ilegalidad de lo que se pretende cobrar y a remolque de este ambiente todos quedarán a la espera de que por la vía legislativa o judicial, en última instancia, se aclaren los alcances de las normas cuestionadas. Pero todo hace esperar que ese acento de sinceridad puesto en el acuerdo que ha posibilitado una salida a la Legislatura para la liquidación de dietas, sueldos y gastos que superan los doscientos millones de pesos, se extienda al trato que merecen los contribuyentes, que son los que con su esfuerzo contribuyen al sostenimiento de estructuras institucionales que deben estar al servicio de la comunidad, del pueblo que trabaja y no puede entregarlo todo al Estado por la vía de altos tributos directos e indirectos que gravan la producción, los consumos, usos y propiedades territoriales.

Harán viajes en el "Madryn" alumnos de escuelas primarias

El 16 del corriente, en horas de la mañana, arribará al puerto el buque escuela de la Marina de Guerra "Madryn", cuya estadía se prolongará hasta el 21 del corriente. Durante este lapso, la superioridad ha dispuesto que la nave realice todas las tardes viajes por la zona, conduciendo a su bordo a alumnos de las escuelas primarias de esta capital. Estas excursiones, denominadas "viajes de bautismo", darán oportunidad a los pequeños escolares de conocer la actividad de a bordo y la región de islas y riachos que circundan a esta capital.

El escultor Correa Morales

El 3 de julio de 1852 nació en Navarro, provincia de Buenos Aires, el escultor Lucio Correa Morales que habría de ser uno de los más grandes artistas de una generación de plásticos excepcionalmente dotada.

Era un adolescente cuando se empleó en una casa de comercio mientras cursaba sus estudios primarios y sentía el llamado de lo que era su vocación y su destino: el arte.

Por intermedio del Dr. Rufino Varela obtuvo una beca para estudiar en Europa y en 1874 se estableció en Florencia donde trabajó bajo la dirección de un destacado maestro, el escultor Urbano Luchessi. De esta etapa son las obras de lo que ha sido denominado el "período italiano" de Correa Morales, entre ellas "Ondina del Plata" (que se encuentra en el Jardín Botánico de Buenos Aires), "Modestia" y "Cristóbal Colón". En Florencia convivió con los artistas argentinos Della Valle, Sívori y Ballerini. Este último pintó un hermoso retrato del joven escultor.

Luego de ocho años de estudios fecundos regresó a Buenos Aires en 1882 y en ese año, en el certamen realizado en la Exposición Continental, obtuvo el primer premio con su obra escultórica "El río de la Plata".

Lucio Correa Morales ha sido considerado como el "más grande de los escultores argentinos de su generación", y era también un buen pintor como lo comprueban dos excelentes retratos: los de Delia Correa Morales de Cobo y María Correa Morales de Saguier.

Era primo del sabio Eduardo L. Holmberg, que fuera su primer maestro de dibujo, y con éste y los sabios Ameghino y Kurtz viajó al Chaco para estudiar aspectos para el desconocidos de nuestro paisaje. A su vuelta, influido por una tónica indigenista esculpió "La Cautiva" considerada como una de sus mejores obras, grupo escultórico en el que una mujer blanca vestida y peinada como una india está sentada sobre una roca con dos criaturas, hijos suyos y del indio raptor. También de esta etapa es "Los señores de Onaisín".

Desde entonces Lucio Correa Morales buscó, como los mejores artistas argentinos de principios de siglo que se habían formado en las academias europeas, el nuevo camino de lo auténticamente nuestro como inspiración y motivación plástica. Suyos son el monumento a Falucho, el primer monumento ejecutado y fundido en el país; el monumento a fray Justo de Santa María de Oro; el del Dr. Ignacio Pirovano, "Abel", premiado en la exposición de San Luis. La estatua de Laprida en San Juan, el monumento a Alberti en las barrancas de Belgrano y el de deán Funes en el parque Sarmiento de Córdoba.

En el Salón Nacional de 1915 expuso su hermosa escultura de Ameghino.

Ejerció durante muchos años una fecunda docencia en la Sociedad Estímulo de Bellas Artes y en la Facultad de Ingeniería, donde ocupó la cátedra dejada por Tasso. Fue maestro de futuros maestros, como que entre sus discípulos se encuentran algunos tan famosos como Pedro Zonza Briano y Rogelio Yrurtia.

Las obras de ampliación de su sede inauguró ayer en un acto el Sindicato de Luz y Fuerza

La ceremonia contó con la asistencia del gobernador de la provincia, representantes de la central obrera, invitados especiales y afiliados



Autoridades e invitados especiales ocupan el estrado, en la nueva sede del sindicato, en momentos que el secretario general de la entidad pronuncia su discurso

Trascendencia especial alcanzaron los actos organizados por las autoridades del Sindicato de Luz y Fuerza de Santa Fe, con motivo de la inauguración de las obras de ampliación de su edificio que ocupa en calle Junín 2957, solar donde se ha erigido una moderna sala de espectáculos y otras dependencias que cubrirán las crecientes necesidades de esa activa entidad sindical.

Alrededor de las 17 se hicieron presentes en el lugar el gobernador de la provincia, Dr. Aldo Tessio; el arzobispo de Santa Fe, monseñor Dr. Nicolás Fasolino; el secretario general de la gobernación, Sr. José María Cardioli; el subsecretario de Salud Pública, Dr. Luis M. Spina; el subsecretario de Hacienda, Sr. Armando Fiochi y, en representación del Departamento Ejecutivo Municipal, el secretario de Relaciones Públicas Sr. Oscar Sánchez.

Participaron también de la ceremonia el delegado regional de la Confederación General del Trabajo, Sr. Cipriano Ramírez; el Sr. Telmo Díaz quien lo hizo en representación de la central obrera en el orden nacional, y de la Federación Argentina de Trabajadores de Luz y Fuerza, Sr. Francisco Prado y otras autoridades de esta organización sindical.

El acto

Una vez izada la enseña nacional al tope del mástil, acto que estuvo a cargo del Dr. Tessio y el Sr. Prado, el arzobispo, monseñor Fasolino, procedió a bendecir las instalaciones y seguidamente se entregó simbólicamente las llaves del local al secretario general del sindicato local, Sr. Francisco Di Bernardo, por parte del miembro de la subcomisión pro edificio, Sr. Cecilio Maffucci.

Fue cortada una cinta argentina colocada en los accesos y posteriormente se ejecutó el Himno Nacional y la marcha "Luz y Fuerza". En el interior del salón pronunció algunas palabras para referirse a la trascendencia del acto, el secretario general de la entidad, Sr. Di Bernardo y luego hicieron lo propio los Sres. Guillermo Berli por las filiales del interior de la provincia; Edmundo Maresca, por los sindicatos de Luz y Fuerza del interior del país; Cipriano Ramírez, por la C.G.T. local y el secretario general de la Federación Argentina de Trabajadores de Luz y Fuerza, Francisco Prado.

El Sr. Telmo Díaz, que asumió la representación de la central obrera en el orden nacional también pronunció algunas palabras y luego habló el gobernador de la provincia, Dr. Tessio.

Discurso del gobernador

El Dr. Tessio, después de felicitar a los trabajadores, quienes con "su esfuerzo han construido todo esto para ponerlo al servicio de la cultura de la comunidad argentina", se refirió a la actividad de las bibliotecas de estudios proletarios existentes en los años 1932 y 1933 y a los trabajadores que en esos años la frecuentaron; que "nacieron también en las entrañas del trabajo y que marcharon un poco de contramano con su pobreza a una universidad que no estaba en el dominio del pueblo, sino en el de la clase privilegiada".

"No puedo creer —dijo en otro pasaje de su discurso— que en los gobiernos, actualmente, pueda haber alguien que esté de espaldas al hombre que trabaja; sería una insensatez mayúscula. En nuestra plataforma lo hemos dicho muchas veces: paz y transformación social". Aludió a la ayuda prestada al Ingenio Tacuarendí, a sus obreros y pobladores manifestando que había sido criticado por mucha prensa de la República porque "iba a crear —decían— un precedente funesto y les contesté que cuando había una inundación o un terremoto en el país, también los gobiernos iban en ayuda de los pueblos".

Habló de la reforma agraria, de la compra de campos realizada por su gobierno y de la significación que adquiere para el arrendatario humilde y el peón, un pedazo de tierra para labrar su grandeza propia y de la República.

Aludió a la detención del secretario general de la C.G.T., Sr. José Alonso, y dijo: "Lamenté cuando estuve en Buenos Aires que Alonso estuviera preso por un acto eminentemente formalista y judicial. Nada ha intervenido el gobierno de la República en este asunto y lo saben muy bien los compañeros que están aquí presentes, pues se trataba únicamente de un acontecimiento que podía hacer presa de cualquier ciudadano argentino".

Para finalizar se dirigió a los presentes exhortando a acortar el camino "que nos pueda separar, para conversar en el idioma que quiere el país: su progreso definitivo y el bienestar de sus hijos".

Lunch y baile

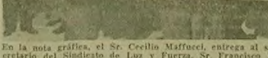
Los invitados y afiliados que se encontraban presentes recorrieron las instalaciones y finalizada la visita, después de las 21.30, en el local ubicado en 25 de Mayo y Salta, se llevó a cabo el anunciado lunch y baile, con asistencia de numeroso público que siguió con interés el desarrollo de la reunión.

En primer lugar se cantó el Himno Nacional y posteriormente habló nuevamente el secretario general del Sindicato, Sr. Di Bernardo, para agradecer el apoyo puesto de manifiesto por los afiliados a la organización para concretar lo que hoy era una realidad tangible y la presencia de las autoridades y público en la casa.

De inmediato se entregaron pergaminos y medallas al mérito sindical a los afiliados Ricardo Fontanarrosa, Tomás Balgorria y Armando Fiochi; al Dr. Roberto Duclós, médico asesor de los servicios sociales; el Dr. Elbio Omar Cano asesor jurídico, y a los arquitectos Raúl Calvo, Jorge Mansur y Alfredo Van Lacke. También se hizo entrega de un pergamino por la meritoria labor desarrollada al frente de la subcomisión de jubilados, al Sr. Pedro Bacaggia, como asimismo a otros compañeros con motivo de su jubilación.

El festival danzante, que transcurrió en un ambiente de cordial camaradería, amenizado por dos conocidas orquestas de nuestro medio, se prolongó hasta las primeras horas de la madrugada.

Aspectos parcial de la reunión efectuada en horas de la noche en el local ubicado en 25 de Mayo y Salta, donde se entregaron medallas al mérito sindical a varios afiliados y colaboradores



En la nota gráfica, el Sr. Cecilio Maffucci, entrega al secretario del Sindicato de Luz y Fuerza, Sr. Francisco D. Bernardo, las llaves del local inaugurado

Gestiones para el reconocimiento de títulos oficiales

El Ministro de Educación y Cultura de la provincia Dr. Ricardo Arribillaga ha regresado de la capital federal donde efectuó diversas gestiones en relación con el reconocimiento y validez en el orden nacional de los títulos de maestros normales expedidos por los institutos oficiales santafesinos.

En conversación con los periodistas señaló el Dr. Arribillaga, a quien acompañaron en su viaje el asesor cultural de esa cartera, Sr. Carlos Berrini y su secretario privado Sr. Raúl Almagro Paz, su concepto de que las gestiones culminarán con éxito. Aún más, expresó que espera que a breve plazo se dicte el decreto del P. E. otorgando el reconocimiento y validez de esos títulos.

Anticipó asimismo que la resolución daría vigencia a los títulos, a partir desde la fecha en que rigen en nuestra provincia, en las escuelas normales, los planes de estudio, régimen de ingreso y promoción de aplicación en el ámbito nacional. Destacó asimismo la buena disposición del ministro de Educación de la Nación, Dr. Carlos Alconada Aramburú para solucionar este problema de vital importancia para la docencia santafesina.

Finalmente expresó el Dr. Arribillaga que cuando se dicte el decreto respectivo en el orden nacional convocará a una conferencia de prensa para informar sobre el particular.

Se realizará el 8 la tradicional cena de las fuerzas armadas

El próximo jueves a las 21, en el Círculo Militar "General Belgrano", se llevará a cabo la tradicional cena anual de camaradería de las fuerzas armadas. Será presidida por el jefe de la Guarnición Militar Santa Fe, coronel Juan [illegible] C. [illegible] y asistirán la totalidad de los jefes y oficiales de las unidades locales, como así también el personal en retiro residente en esta ciudad.

El mismo día y a la misma hora, en el casino de suboficiales del Grupo de Artillería de Defensa Aérea 121, en Guadalupe, se servirá la cena que reunirá a los suboficiales en actividad y retiro.

ACTOS CULTURALES

CONFERENCIAS

Dr. Lázaro Grattarola. — Mañana, a las 18.30, en la Escuela "Dante Alighieri", sobre: "Dante Alighieri, El hombre y su obra".

Dr. Leoncio Gianello. — El 12, a las 18.30, en la Esc. "Dante Alighieri" sobre: "Ambiente histórico de la época de Dante Alighieri".

Dr. Fernando Achwarz. — El martes, a las 11, en el local de la Soc. Médica, 9 de Julio 2254, sobre: "Cromatografía en capa delgada".

Augusto Roa Bastos. — Mañana a las 21, en el cine Santa Fe, sobre: "Realidad actual del cine nacional". Auspicia Cine Club Santa Fe.

Dr. Jorge Vázquez Rossi. — El miércoles a las 19 en el aula Alberdi de la F. de Derecho, sobre: "El cine en nuestro tiempo".

EXPOSICIONES

Julio Lammertyn y Elba Díez. — Muestra retrospectiva de pintura y cerámica, respectivamente, en el Museo Municipal de Artes Visuales.

Grupo 821. — Exposición de pintura y escultura, en el local de la galería San Martín. Auspicia COVEIQ.

Mario Darío Grandi. — Pasteles y témperas, en la galería de arte "Librelex", San Martín 2261.

Mario Gargatagli. — Témperas y acuarelas, en la galería de arte "San Cristóbal" (9 de Julio y Tucumán).

Homenaje a Comastri. — Muestra de publicaciones de la Federación [illegible], hasta mañana en la Casa del Maestro.

Colegio Médico. — Exposición de libros de medicina, [illegible], a las 19.30.

Fyll Ufer. — Oleos y [illegible], en la sala Cincel San Martín 2423, desde las 21.

[illegible]

Mauricio Fuks. — El 12, a las 21 y 30, en el teatro Ocean, recital de violín. Auspicia [illegible] de la Música.

José Kahn. — El martes, a las 21.30, en el [illegible], recital de piano. Auspicia [illegible] del Arte.

CURSO

Roberto Espina. — Mañana y pasado, a las 21, en el paraninfo de la UNL, sobre: "Teatro mímico" (improvisaciones premeditadas). Auspicia Dep. Extensión Universitaria.

CINE

Cine Club Santa Fe. — Mañana a las 21.15, en el cine Santa Fe: "Circe" de M. Antín. Ciclo Cine Argentino.

El 14 de julio se celebrará con un extenso programa

Un programa de actos ha organizado la Alianza Francesa para conmemorar el 14 de julio un nuevo aniversario de la Revolución Francesa. El primero de los actos tendrá carácter de homenaje a su ex socio, el prestigioso pintor santafesino Enrique Estrada Bello, recientemente fallecido. Se realizará el 5 del corriente y consistirá en la inauguración de una exposición de sus cuadros.

La apertura de la misma estará a cargo del Dr. Jorge Taverna Irigoyen.

Luego, el 6, disertará a las 19, el consejero cultural de la embajada de Francia, Roberto Perroud de Pocradas, sobre un tema de la literatura francesa. Al finalizar su charla el nombrado firmará sus obras.

Luego será servido un cocktail. Los interesados deberán concretar su adhesión llamando al teléfono 29383.

El 8, a las 16, se realizará un acto organizado por la Sociedad de Ex Alumnos de la Alianza Francesa. Se desarrollará un acto infantil con distribución de golosinas en los salones de la entidad.

Adhesión al 9 de Julio

El 9 se celebrará también el 149º aniversario de la independencia argentina, adhiriéndose a los actos centrales. El 13, a las 21.30 tendrá lugar un concierto ofrecido por la Sociedad Amigos del Arte a los socios y alumnos de la Alianza Francesa en el Teatro Municipal. Actuará como solista el violoncelista francés Bernard Michelin.

Actos centrales

El 14, a las 10.30, comenzarán los actos centrales, con un homenaje que se llevará a cabo al pie de la estatua del general San Martín, donde se depositará una ofrenda floral. A las 11 se irradiará por LT9 una audición dedicada a Francia. Durante su transcurso hablarán el agente consular de Francia Sr. Achille Baldy y el director artístico de la emisora Sr. Horacio Caillet Bois. Al mediodía se rendirá homenaje a los franceses caídos por la libertad, ante la placa alusiva ubicada en los salones de la Alianza Francesa. Pronunciará palabras el presidente de los ex combatientes, Sr. Marcel Malecot y luego será servido un vino de honor a los ex combatientes. Posteriormente, a las 18, difundirán una audición por LT10, recordando a Francia. Hablarán el presidente de la Alianza Francesa, ingeniero Rellmann Paredot y el director de la Alianza Francesa, profesor Georges Parquier. A las 19, se efectuará un cocktail dansante, en los salones de la Alianza Francesa. Posteriormente, habrá una nueva audición conmemorativa por LT10, Radio Universidad del Litoral.

Películas y exposiciones

El 16, a las 21, serán exhibidas películas en colores enviadas por la Embajada de Francia en Buenos Aires, en los salones de la Alianza Francesa. A las 19 se inaugurará una exposición "filósofos franceses" durante la cual disertará el Dr. Rafael Virasoro.

El 20, a las 19, se realizará una muestra de diapositivos, comentados por el director de la Alianza Francesa, denominada "La vuelta de Francia". Finalmente el 24 a las 21, se presentará el coro estable de Amigos de la Música, dirigido por el Sr. Héctor A. Nardi.

Se integró la zona del litoral para las jornadas de justicia

Organizadas por la Asociación de Magistrados y Funcionarios de la Justicia Nacional, se llevarán a cabo en la capital federal durante los días 20, 21 y 22 de agosto próximo, las Primeras Jornadas de la Justicia.

Han sido designados organizadores en distintas zonas del país, habiéndose integrado la comisión correspondiente al litoral con los Dres. Eugenio Wade, juez federal de Santa Fe; Daniel Albornoz Sufreern, juez federal de Concepción del Uruguay y Lisandro de la Torre, secretario del juzgado federal de Corrientes.

Las deliberaciones tendrán lugar en la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales de la Universidad Nacional de Buenos Aires y se considerará un amplio temario cuyo tema central será "La agilitación y modernización del proceso".

Se inició el curso de capacitación de la A. Dirigentes de Ventas

En el local de la escuela de Comercio "D. G. Silva" dio comienzo el curso de capacitación programado para el corriente año por la subcomisión de la escuela de la Asociación de Dirigentes de Ventas de Santa Fe.

El citado curso comprende un básico para vendedores, superior para vendedores y especial para jefes y supervisores, y es dictado por profesores de la Universidad de Ciencias Comerciales de Buenos Aires y del Dpto. de Extensión Universitaria de la Universidad Nacional del Litoral.

Se exhibirán films sobre acueductos el martes en el Garay

Organizada por el comité directivo del Acueducto Interprovincial Córdoba - Santa Fe, tendrá lugar el próximo martes una importante reunión de técnicos y profesionales en la que se analizarán aspectos vinculados con el estudio de la obra del acueducto interprovincial.

A las 10.30 en el Cine Teatro Garay tendrá lugar una función cinematográfica en la que serán exhibidas películas vinculadas con este tipo de obra realizadas en Europa, Africa y América. A esta exhibición han sido invitados los alumnos de cursos superiores de escuelas técnicas de la ciudad, siendo la entrada libre para profesionales y público en general.

Previamente, en el despacho del subsecretario de Obras Públicas, Ing. Julio C. Roca, tendrá lugar una reunión del equipo técnico que integra dicha comisión. Participarán de la misma los ingenieros Oscal Salgado, León Miglierini, Miguel Angel Escámez y un grupo de profesionales que participa en el estudio de la obra interprovincial. Esta comisión entrevistará al Ministro de Obras Públicas, Dr. Luis Romero Acuña y con posterioridad se trasladará a Reconquista donde realizarán estudios vinculados con el proyecto, visitando luego a Avellaneda, Vera, San Cristóbal, Tostado, Ceres, Sunchales, Rafaela y otras ciudades y poblaciones de Santa Fe y Córdoba.

Primera reunión científica en el Hosp. Provincial

Organizada por la Sociedad Científica y Gremial del Hospital Provincial, se llevará a cabo mañana la primera reunión científica de la entidad.

En la oportunidad se considerará el tema "epilepsia", sobre el que disertarán los Dres. Manuel Albarenque y Angel Monti.

A las 8, los citados profesionales efectuarán una demostración quirúrgica y a las 20 se desarrollará el temario previsto y que fuera dado a conocer oportunamente.

POLITICAS

PARTIDO INTRANSIGENTE FEDERALISTA

Reunión de la juventud. — El próximo lunes se realizará una reunión de la juventud del PIF en la sede del local provisional de 25 de Mayo 2820, a las 19.30. La reunión será presidida por el Dr. Juan Martín de la Peña.

Proseguirá mañana con una charla la Semana de la Física

Mañana, a las 19.30, proseguirán los actos preparados para la celebración de la Semana de la Física con una clase magistral, a cargo del profesor Isidoro Kejner, sobre "Ionización de los gases y rayos catódicos". La misma será ilustrada con proyecciones cinematográficas de películas facilitadas por el servicio cultural e informativo de la embajada de los Estados Unidos y de la Compañía "Esso".

EDUCATIVAS

COL. NACIONAL "SIMON DE IRIONDO"

Mañana a las 11, con motivo de la visita que realizará al Colegio Nacional el agregado cultural de la embajada de Francia, tendrá lugar una reunión con los [illegible] de francés.

Acto patriótico. — En razón de encontrarse incorporados al alumnado del establecimiento dos estudiantes norteamericanos pertenecientes al movimiento de intercambio juvenil patrocinado por la American Field Service y el American Fellowship, se conmemorará mañana a las 15.35 con un acto patriótico un nuevo aniversario de la independencia de los Estados Unidos. Se ha preparado un pequeño programa artístico.

SE PUBLICO EL DIA...

4 de julio de 1930

"En la causa seguida a los ex concejales por malversación de caudales públicos —expresaba el editorial— que fue mandada archivar por el Superior Tribunal de Justicia por haberse operado —caso de existir delito— la prescripción del derecho de acusar, el abogado defensor de los inculpados había solicitado que se aclarara previamente si podía el tribunal, antes de expedirse sobre la prescripción, resolver el fondo del asunto". "El tribunal —agregaba— sostiene que antes de entrar al fondo de un asunto sometido a su juicio, debe expedirse acerca de los artículos de previo y especial pronunciamiento, resolviendo en las cuestiones presentadas en carácter de excepciones perentorias".

—Una información de nuestro medio daba cuenta de que el Ministerio de Instrucción Pública y Fomento había dado a conocer un decreto de acuerdo con el cual sería organizada oficialmente una exposición permanente de productos industriales de la provincia, coincidentemente con las muestras de las sociedades rurales de Santa Fe, Rosario, Rafaela y Reconquista.

—Un cable fechado en Nueva York hacía saber que con diversos actos conmemorativos era recordado ese día el 164o. aniversario de la independencia de los Estados Unidos.

4 de julio de 1940

—Una noticia local anunciaba que el ingeniero agrónomo Mario Griot, de la sección Zoología Agrícola de la provincia, había sido designado delegado a la reunión de técnicos especializados en la materia, a efectuarse en la ciudad de Buenos Aires con el auspicio del Ministerio de Agricultura de la Nación.

—Otra información, desde la capital federal, daba cuenta de que la Unión Industrial Argentina había dirigido una nota al presidente de la Cámara de Diputados de la Nación solicitando la sanción de leyes contra los trusts y los monopolios.

—Desde el exterior, un despacho telegráfico fechado en Londres consignaba que la flota francesa con base en Orán había sido semidestruida por la acción de la marina británica, ya que dichas unidades se encontraban bajo el control de Alemania.

—*NUESTRO EDITORIAL.* *"La contienda europea —señalaba— que ha producido un agudo desequilibrio en la economía de casi todos los países del mundo, justificado por el bloqueo a cargo de los países beligerantes, no tardará en provocar un serio problema". "Los acontecimientos futuros —añadía— cuya solución depende en gran medida de los intrincados problemas económicos de los países neutrales y beligerantes, no han de tardar en producirse, pero debemos admitir que la Argentina tiene la oportunidad de transformarse en gran proveedora de productos básicos a otras naciones, necesitadas de cereales y de carne, con lo cual la momentánea paralización de sus exportaciones puede ser tan sólo el preludio de una intensa actividad comercial futura".*

ALGO MAS SOBRE EL CONGRESO DE TUCUMAN

Por
Jorge A. Mitre
Para El Litoral — Buenos Aires

ACASO pudo ser remiso el Congreso de Tucumán en formalizar sus determinaciones; en cambio, aparece decidido desde el primer instante en sus actitudes acerca de sus finalidades esenciales: Libertad y Constitución. A la primera se alude en la fórmula del juramento aprobada el 24 de marzo en su primera sesión: "¿Juráis a Dios Nuestro Señor y prometéis a la Patria defender el territorio de las Provincias Unidas promoviendo todos los medios importantes a conservar su integridad contra toda invasión enemiga?".

En el mismo día el decreto de instalación dispone "que los señores representantes con los mismos pueblos reunidos en Congreso, que depositan en sus manos los sagrados intereses, que son dignamente representados por ellos, y con poderes bastante para formar la Constitución fundamental del Estado, que es una de las principales atribuciones de la soberanía...".

El 29 de mayo, por iniciativa del diputado Gascón, fue creada una comisión compuesta por él mismo y los señores Sánchez de Bustamante y Serrano para establecer el orden de asuntos o discusiones importantes relativas a los objetos principales de la instalación del Congreso.

La planificación fue formulada y votada el 9 de Julio glorioso. En su articulado se comprendía la Independencia y, anticipándose a ella, en su sesión del 19 de junio se decidió establecer una organización provisoria hasta tanto se dictase la Constitución Nacional. Este último temperamento fue objetado el día 23 de junio de 1817 por el diputado Sáenz, quien sostuvo que "no teniendo facultades el Congreso, en virtud del sistema representativo que el país ha adoptado, para disponer de la suerte futura de las provincias que por sufrir el yugo de los enemigos o por otra circunstancia, carecen hoy de representación competente, tampoco las tiene para dar una Constitución que no las comprenda, siendo como son una parte integrante del Estado, importaría una renuncia, una exclusión de ellas y entonces atacaríamos enormemente la integridad del Estado que hemos jurado mantener", etc.

Tales ideas, aunque muy bien apoyadas por figuras como José María Serrano, Pedro Miguel Aráoz y Godoy Cruz, representante virtual de San Martín, no prevalecieron y el 1º de agosto se votó la moción de Sáenz siendo derrotada y la mayoría impuso la obligación de dictar la Constitución. Para proyectarla quedó designada una comisión compuesta por los señores Bustamante, Serrano, Sáenz, Zavaleta y Paso. Otra comisión había sido designada para proyectar el Estatuto, el cual no parece emanado del mismo Congreso que dictó la Constitución.

En ella se observa cabalmente la exigencia formulada en la Declaración de los Derechos del Hombre, que las constituciones futuras debían legislar como consecuencia de un derecho natural. Así estaban consignadas en la primera enmienda de la Constitución de los Estados Unidos, cuya influencia se reconoce en el ordenamiento de la nueva Carta. Esta incluía, asimismo, los derechos reconocidos por las disposiciones anteriores reproducidas en el Reglamento de 1817. Reflejan la obediencia a aquella exigencia fundamental, las expresiones del deán Funes, prologuista, aunque ajeno a la preparación de la Carta de 1819, cuando expone que para cuyo cumplimiento "...no ha omitido el Congreso Constituyente la declaración de esos vuestros derechos esenciales, de que o jamás pudisteis renunciar sino en parte, o que había adulterado la corrupción. Fue preciso a vuestros tiranos que cerrasen los archivos de la naturaleza para que no pudieseis encontrar los justos títulos de vuestra libertad igualdad y propiedad. Ellos se os abren a vuestra vista". Y añade el ilustre dialéctico: "No ha cuidado tanto el Congreso Constituyente en acomodarla al clima, a la índole y a las costumbres de los pueblos, en un estado donde siendo tan diversos estos elementos era imposible encontrar el punto de su conformidad; pero sí a los principios generales de orden, de libertad y de justicia; que siendo de todos los lugares, de todos los tiempos, y no estando a merced de los acasos, debían hacerla firme e invariable".

Ni estas palabras ni las expresiones del presidente de la Asamblea en la sesión del viernes 31 de julio, anunciadoras en la discusión inicial del proyecto de Constitución, tienen la solidez concreta de lo expuesto por la comisión presidida por el señor Sánchez de Bustamante el 7 de agosto del mismo año 1818. "Al desempeñar la comisión el difícil trabajo de preparar el proyecto de Constitución que se examina, se propuso usar de la circunspección necesaria para no sacrificar a meras teorías, o al prurito de ideas originales aquellos principios de organización social que concibiese fundados en las sólidas lecciones de la experiencia combinada con los cálculos más profundos sobre las pasiones humanas, y los medios más capaces de precaver sus efectos. No pudiendo desconocerse este mérito en las más célebres Constituciones, modelos verdaderamente dignos de imitarse en todo pueblo libre, no ha trepidado en adoptar de una y otra la que ha creído mejor, y más consistente con la diferencia de nuestras circunstancias nacionales".

Sin la experiencia de esas sanciones, no se concibe una Ley Suprema y ellas son mucho más esenciales que la determinación de un tipo de forma de Estado. Este varía de acuerdo al "status" político o del predominio de elementos del poder en un momento dado. Y hemos visto y vemos prácticas unitarias en constituciones federales, pero no concebiríamos la ausencia de protección, o garantía para los derechos humanos.

De ahí que haya resultado profético el famoso prelado: "Las legislaciones venideras las acercarán más y más a su perfección; y la pondrán en estado que pueda respetar a la mano del tiempo...".

Las garantías individuales, los llamados Declaración de Derechos reaparecen muchos de ellos textualmente en todas las constituciones posteriores y en el sentido social ha sido la más avanzada de todas al disponer que "el cuerpo legislativo promovería eficazmente el bien de los naturales por medio de leyes que mejoren su condición hasta ponerlos al nivel de las demás clases del Estado".

Quedaron en pie las garantías individuales y los principios jurídicos como guía de los textos futuros y muestras del primer intento de unidad nacional, cuando la Constitución quedó arrollada tras el áspero diálogo de los birretes y los ponchos.

Ajenos al propósito de analizar en este momento la obra constitucional de los congresales y señalar sus méritos y deméritos, hemos procurado anticipar cómo y con cuánta prolijidad fue elaborada por la comisión presidida por el Dr. Teodoro Sánchez de Bustamante, de cuyo archivo, a la vista, reproduciremos piezas esenciales, algunas inéditas, que usaremos in extenso en la preparación de una obra oficial a nuestro cargo.

El Dr. Teodoro Sánchez de Bustamante presidió la comisión redactora de la Constitución y en todo momento tuvo en la Asamblea una actuación muy destacada habiendo ocupado la presidencia.

En una oportunidad reiterada, desde Jujuy se pretendió quitarle los poderes y se proponían otros dos diputados. La Asamblea no hizo lugar a la demanda. El archivo de Sánchez de Bustamante no ha escapado al pillaje conque se habían devastado los archivos de Salta y Jujuy, hecho aludido en el mismo Congreso.

En la "Historia Civil de Jujuy" de Evaristo Carrillo, se le menciona por primera vez y el Dr. Coll, en tiempos recientes expresaba: "Los documentos pertenecen hoy a la distinguida señora Elena Broudeur de Sánchez de Bustamante, hermana de mi amigo y colaborador señor Carlos Broudeur, bisnieto del prócer. Sobre estos papeles publiqué un artículo en "La Prensa" el 9 de julio de 1933 y desde entonces ha seguido la investigación y el análisis de ellos con relación a la época histórica".

Acompañado por el doctor Coll, la señora de Bustamante tuvo la deferencia de poner a nuestra disposición el archivo que nosotros revisamos prolijamente y respecto al cual espero incorporar a este estudio importantes piezas.

Ninguna de las comisiones actuantes en otros congresos que han elaborado los textos constitucionales han dejado constancias para completar acerca de su tarea, con la excepción de los trabajos de la Convención Reformadora de la Constitución reunida en Buenos Aires en 1860.

Para apreciar debidamente esta contribución documental donde, además de los documentos relativos a la comisión, constan los borradores originales de la Constitución, recordemos estas manifestaciones de un investigador tan concienzudo como el Dr. Emilio Ravignani, acerca de los manuscritos de las "Asambleas constituyentes argentinas", el cual en su "Historia Constitucional de la Argentina", página 268, expresa: "El archivo del Congreso ha sido saqueado expoliado por los "papelistas" no historiadores. El Archivo de Tucumán se encontraba íntegro en la Legislatura de Buenos Aires, pero han sido sustraídos muchos papeles y las carpetas están vacías. El proyecto original de la Constitución del 19 no nos ha sido posible verlo". Después de referirse a las actas secretas, agrega: "Pero lo que falta son las actas mismas, las actas públicas. Existen disposiciones que evidentemente debieron ser discutidas; falta el libro de actas donde se asentaban las discusiones relativas a la Constitución que para nosotros serían imprescindibles".

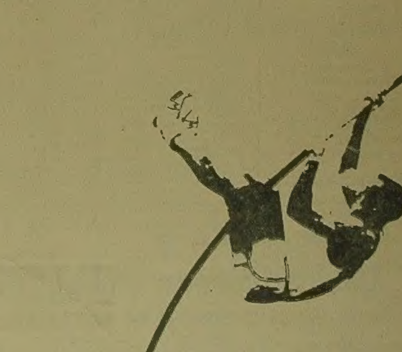
¡Es notable el trabajo que en éstos y otros documentos se advierte!

En este panorama desolador, los papeles de Bustamante si no completan el cuadro, llenan muchos vacíos. Constituyen una documentación de época sumamente variada, junto con la de su hijo don Teófilo Sánchez de Bustamante. Nada más cercano, más ligado y más ilustrativo, con cartas de San Martín y de Belgrano, de Paso y de Funes, que esos papeles resguardados ahora con devoción. ◆

Reproducción facsimilar de un documento citado por el autor

Otro documento citado en este artículo







Por 3 a 1 Cerro venció a Colón

Tuvo efecto esta tarde en el estadio del barrio Centenario, el anunciado partido de carácter internacional entre el equipo de la casa y Cerro de Montevideo. El frío reinante hizo que las tribunas no presentaran el aspecto esperado.

Arbitro y equipos

A las órdenes del juez Sr. Correa, los conjuntos formaron así:

Colón: Burtovoy; Sanitá y Cardoso; Larpín, García y Rodríguez, Balbuena, Ríos, Oberti, Castro y Medina.

Cerro: Martínez; Aguirre y Cabral; Masnik, Raveca y Rótulo; Araujo, Beltrán, Sosa, Marino y Spárrago.

El partido

Inició el juego Sosa dando a Beltrán quien devolvió a Sosa. Este eludió a Medina, pero Sanitá alejó. Al minuto Medina dio a Oberti quien envió centro para Balbuena, pero se anticipó Martínez conteniendo. En el otro campo Sosa colocó buen pase para Araujo frente a la valla, luciéndose Sanitá al rechazar. Foul de García a Araujo. Tiró Rótulo hacia Raveca, quien remató al arco, desviado. Pase largo de Ríos para Balbuena dentro del área; salió Martínez y arrojándose contuvo. Tiro libre de Medina en forma cruzada, entró Balbuena para conectar pero antes alejó Masnik.

Buena acción de Spárrago eludiendo a Larpín. Llegó el centro hacia atrás. Falló Burtovoy y alejó Rodríguez en excelente jugada. Remate de Oberti que pegó en Cabral, al corner.

Gol de Colón

A los 14' abrió el score Colón. Medina desde la derecha, luego de buena acción personal centró bajo y conectó Balbuena al arco; Martínez intentó detener pero la pelota escapó de sus manos penetrando en la valla. Uno a cero. Violento remate de Medina desde fuera del área que pegó en el travesaño. En el otro sector entró Sosa al recibir de Spárrago, se anticipó Cardoso cediéndole a su arquero.

Empate

A los 30' empató Cerro. Realizó Sosa una magnífica jugada personal y en buen momento cedió a Beltrán quien venció a Burtovoy con remate bajo junto a un poste. Uno a uno.

Buena acción

A los 40' Castro recibió de García y alargó a Balbuena quien a la carrera enfiló un violento tiro que Martínez contuvo en forma brillante. Poco después Spárrago remató al arco, desviado.

Primer tiempo

COLON	1
CERRO	1

Segundo tiempo

Reinició el juego Oberti con pase a Castro, originándose un avance que terminó en rechazo de Masnik. En Colón, Nerbutti reemplazó a Burtovoy y Orlando Medina en lugar de Balbuena. Foul de Rótulo a Castro. Tiró A. Medina violentamente, deteniendo Martínez. A los 5' vino un centro de Araujo que cabeceó Spárrago, cediendo corner Larpín. Poco después Marino recibió de Sosa y tiró con fuerza luciéndose Nerbutti al contener. En el otro campo hubo un remate cruzado de A. Medina que pasó frente a la valla saliendo por el otro costado.

Penal y gol

Sobre los 14' se produjo un avance de Araujo sobre la izquierda y dentro del área Larpín lo contuvo pero la pelota dio en un brazo y el juez concedió tiro penal. Ejecutó Beltrán y anotó el tanto. Dos a uno.

En Colón entraron Bruno en reemplazo de García y Balbuena reingresó saliendo Oberti.

Remate violento de A. Medina que rozó el travesaño y poco después, a los 28', salió del campo Spárrago entrando Del Río en su lugar. Buena acción de O. Medina y foul de Rótulo. Ejecutó A. Medina para Ríos, rechazó Masnik y Cardoso tiró atajando bien Martínez. Peligro llevado por Balbuena desde la izquierda, centro y corner cedido por Aguirre, sin consecuencias. Dominio de Colón sin resultado positivo.

Tercer gol de Cerro

A los 37' aumentó Cerro cuando Colón estaba en la ofensiva. Demoró Sanitá para rechazar, se la quitó Marino, quedó solo frente a Nerbutti y lo batió con un remate bajo. Tres a uno. Buena jugada de A. Medina, eludiendo a Rótulo; tiró deteniendo con seguridad Martínez.

FINAL

Colón	1
Cerro	3

Recaudación

Las cifras recaudadas fueron estas: generales $ 142.300. Socios, $ 129.500. Plateas, $ 6.090. Total: $ 277.890.

Empató Sarmiento con Villa Dálmine: 1 a 1

JUNIN, 4 (E). — Sarmiento y Villa Dálmine completaron esta tarde la fecha del campeonato de primera división "B". Dirigió Héctor Prado y los equipos se presentaron así alineados:

Sarmiento: Cambareri; Medina y Beccket; Bissón, Altolaguirre y Villafañe; Traverso, Ayala, Pérez, Barrionuevo y Oyarzábal.

Villa Dálmine: Periotti; Marchesse y Monteiro; Mastrogiuseppe, Heredia y Chiarlo; Arges, Bultrago, Mentasti, Aimonetti y Domínguez.

Al minuto de la 1a. etapa, Barrionuevo batió la valla de Periotti. En el primer tiempo ganaba por 1 a 0 Sarmiento.

En la segunda etapa, Aimonetti señaló el gol del empate cuando transcurrían 8' de juego.

Resultado final

Sarmiento	1
Villa Dálmine	1

La recaudación

La recaudación de este cotejo alcanzó a la suma de $ 70.000.

Hugo Gimeno ganó la "Vuelta de Córdoba"

Se disputó esta tarde en la ciudad de Córdoba la competencia de automovilismo reservada para máquinas de las categoría T.C. denominada "Sexta Vuelta a Córdoba". En la primera serie el volante Rubén Roux se clasificó primero, con un tiempo de 18m. 55s. 6|10, a un promedio de 104.695 Km. por hora; segundo Pablo Gulle, con 18" 55s., y tercero, Félix Peduzzi, [illegible].

La segunda serie fue ganada por Jorge Cupeiro con un tiempo de 19m.16s., a un promedio de 102,763 Km. por hora; segundo, Hugo Gimeno, con [illegible]; tercero, Domínguez, con 20m. 11s. 2|10 y [illegible].

En la prueba de repechaje [illegible] el mejor tiempo y segundo se clasificó el volante Pourciel.

En la prueba final la clasificación fue la siguiente: primero Hugo Gimeno, 39m. 39s. 8 décimos; segundo, Domínguez, 39m. 59s. 7 décimos tercero, F. Peduzzi, 40m.

El volante Jorge Cupeiro fue descalificado en la largada de la prueba final.

Empataron Nacional y Peñarol: uno a uno

MONTEVIDEO, 4 (UPI).— Se inició hoy la temporada oficial de fútbol, pero con encuentros atrasados, correspondientes al campeonato cuadrangular de 1964. Este torneo se juega entre los cuatro equipos mejor clasificados en el campeonato uruguayo y había quedado trunco el año pasado. El resultado de hoy fue: Peñarol uno, Nacional uno.

Aunque no ha finalizado el torneo, Nacional se clasificó virtual campeón, siguiéndole Peñarol y tercero Rampla.

PRIMERA "B"

1a. rueda — 18a. fecha

Equipos:	J.	G.	E.	P.	Gf.	Gc.	Pts.
LOS ANDES	17	11	5	1	38	16	27
ALL BOYS	17	12	1	4	31	15	25
COLON	17	11	2	4	33	11	24
Dep. MORON	17	11	2	4	27	13	24
UNION	17	9	6	2	33	16	24
Dep. ESPAÑOL	17	9	5	3	21	20	23
QUILMES	18	9	4	5	25	21	22
N. CHICAGO	17	8	5	4	30	17	21
SAN TELMO	17	7	6	4	23	15	20
V. DALMINE	17	7	6	4	24	18	20
ARSENAL	17	8	3	6	31	25	19
ALMAGRO	17	7	4	6	36	27	18
TIGRE	17	7	4	7	29	29	18
TALLERES	17	6	3	8	30	38	15
TEMPERLEY	17	6	3	8	27	26	15
DOCK SUR	17	5	4	8	14	24	14
Dep. ITALIANO	17	6	2	9	20	26	14
DEFENSORES	17	4	4	9	17	27	12
SARMIENTO	18	4	4	10	19	28	12
C. CORDOBA (x)	18	3	3	12	25	40	9
EL PORVENIR	17	2	5	10	18	37	9
EXCURSIONISTAS	17	1	4	12	18	40	6
Arg. DE QUILMES	18	1	3	14	15	51	5

(x) Al finalizar el certamen se le descontarán 4 ptos.

Próxima fecha: (19ª de la 1ª rueda): Unión c. Sarmiento; Villa Dálmine c. Tigre; Dock Sur c. Excursionistas; Talleres c. Deportivo Morón; Temperley c. Almagro; All Boys c. Deportivo Italiano; Nueva Chicago c. Los Andes; Deportivo Español c. El Porvenir; Defensores c. San Telmo; Central Córdoba c. Arsenal; Argentinos de Quilmes c. Colón. — Libre: Quilmes.

Racing de Montevideo venció ayer en Chile

SANTIAGO, Chile, 4 (UPI). — Su primer triunfo logró ayer Racing de Montevideo, que está actuando en un cuadrangular amistoso de fútbol, en el que participan otros 3 cuadros locales.

Racing venció a Unión Española por 4 goles contra 1, preliminar O'Higgins se había impuesto a Universidad de Chile por 1 a 0. En la primera fecha Racing había caído derrotado por Universidad de Chile por 4 a 1.

El Vitoria derrotó al Benfica por 3 a 0

LISBOA, 4 (UPI). — Vitoria, de Setúbal, ganó la Copa de Fútbol de Portugal al vencer hoy a Benfica, de Lisboa por tres goles a cero en la final celebrada en el estadio Nacional.

Al final del primer tiempo, Setúbal aventajaba por uno a cero.

El Inter ofrece 200 millones de liras por José Altafini

ROMA, 4 (UPI). — El Internazionale de Milán está interesado por el jugador ítalo-brasileño José Altafini, por el que pagaría por sus servicios la "modesta" suma de 200 millones de liras. También otros dos equipos estarían interesados en contratar a Altafini; son Turín y el Nápoles. Este último cuenta con el apoyo económico del diseñador multimillonario Achille Lauro.

Atlético Madrid se adjudicó la "Copa"

MADRID, 4 (UPI). — Atl. de Madrid ganó hoy la copa de fútbol de la Asociación Española, derrotando en la final a Zaragoza por uno a cero.

El único gol fue obtenido en la segunda etapa.



Castro cedió en buen momento a Balbuena quien, adelantándose a la acción de Aguirre, remató bajo y con violencia. El arquero visitante detuvo con solvencia

Boca ganó el clásico: 2 a 1

BUENOS AIRES, 4. — Una extraordinaria multitud colmó totalmente las instalaciones del estadio Monumental de Núñez, donde cotejaron los clásicos rivales del fútbol argentino: River Plate y Boca Juniors.

River Plate: Gatti; Ramos Delgado y Matosas; Sainz, Cap y Varacka; Cubilla, Sarnari, Lallana, Delem y Más.

Boca Juniors: Roma; Silvero y Marzolini; Simeone, Rattin y Sacchi; Ayres Moraes, Angel Rojas, Alfredo Rojas, González y Pianetti.

El partido

Los dos equipos fueron recibidos con fervoroso entusiasmo por sus parciales y en uno y otro caso, millones de papelitos cayeron sobre el campo de juego al aparecer los conjuntos.

Primer tiempo

River Plate	0
Boca Juniors	0

El segundo tiempo

River Plate entró "con todo" en la segunda etapa. Un tiro de Sainz y otro de Más fueron contenidos por Roma en momentos de gran peligro.

Gol de Boca

31m. y vibró el Monumental con la apertura del marcador. Tiró Sacchi un tiro de larga distancia y Gatti perdió la pelota que fue para Ayres Moraes que entraba a la carrera y con un tiro fuerte y alto batió totalmente al arquero riverplatense.

Segundo gol de Boca

Dos minutos después y aprovechando la desorientación que el primer gol ocasionó a la defensa local, Boca logró la segunda conquista. Jugada personal de Alfredo Rojas que se corrió por la derecha y dio a Pianetti. El puntero encontró una "brecha" en la defensa de River y por allí se metió para batir a Gatti en momentos en que éste salía.

Descuenta River Plate

Desesperada ofensiva de River en busca de descontar ventajas. A los 37 m. logró su objetivo por intermedio de Cubilla que concretó una buena combinación entre Más y Delem: dos a uno.

Sobre los 40m. gran jugada de Alfredo González y tiro final desviado.

Resultado final

River Plate	1
Boca Juniors	2



Notable actuación cumplió Roma, veterano arquero de Boca Juniors



Pianetti, autor del segundo gol de Boca Juniors

En dos minutos Boca Jrs. cambió la fisonomía del clásico y venció a River

(Especial para "El Litoral")

BUENOS AIRES, 4 (Telam). — En dos minutos decisivos, Boca Juniors logró vencer a un River Plate que durante los primeros 25 minutos del segundo tiempo impuso un ritmo vertiginoso y puso a dura prueba la capacidad de la extrema retaguardia boquense.

Cap —erigido en pieza fundamental del impulso de la banda roja mediante cambios veloces de izquierda a derecha y viceversa— apagó la figura, hasta entonces descollante de Rattin quien, con la cooperación de Angel Rojas y, especialmente de Alberto González —el mejor jugador del campo— dominara la zona vital de operaciones, es decir el medio campo de juego.

A los 25 minutos, luego de que Delem, por una vacilación inexplicable, se demorara en shotear con grandes posibilidades y alargara la pelota hacia el puntero Más que, apurado, tiró desviado, el "cinco" de River se retiró del campo por pocos minutos para retornar en inferioridad de condiciones (luxación del hombro derecho) y el juego sufrió una variante decisiva. La zona final de Boca, que supo absorber la avalancha riverplatense en esta primera mitad del período complementario logró transformar la imagen del partido y, conservando la iniciativa, producto de la serenidad y de la experiencia, logró aplicar en el campo la vital relación existente entre velocidad y espacio. Así llegaron los goles de Ayres y Pianetti, y así logró Boca Juniors un triunfo que, hasta ese momento, parecía escapársele irremisiblemente.

En los primeros 45 minutos la obstrucción de Ayres Moraes a Matosas marchó a la perfección, aún cuando el brasileño apeló, en los momentos finales a jugadas fuertes que lo expusieron, inclusive, a la expulsión por el juez Duval Goicoechea.

Boca impresionó mejor en el primer período pero el cero a cero puede, no obstante, considerarse justo en este score parcial.

En el segundo tiempo, liberado Matosas de la persecución de Ayres Moraes, y constituido Cap en el pivote de todos los avances millonarios, el partido pareció tener un triunfador.

Pero el hábil trabajo del triángulo Rattin, González y Angel Rojas, trabajando preferentemente en las espaldas de Cap y Varacka sin considerar los flancos, al tiempo que concentró el juego aprovechó la ambición de los punteros volcados dentro del área para obtener la penetración que, en definitiva, culminaría con dos tantos que le significaron el triunfo frente a su tradicional adversario.

Cuatro corners, todos logrados en el curso de la segunda etapa (tres para River y uno para Boca) demuestran la intensidad con que se jugó dentro del campo. Boca Juniors, a 2 puntos del puntero y ocasional rival de la fecha, a quien le quitara el invicto en su estadio, mantiene sus pretensiones para aspirar a coronar el 1965 la campaña cumplida en el torneo anterior.

Recaudación record la de hoy en River

BUENOS AIRES, 4. — La recaudación obtenida esta tarde en el campo de juego de River Plate donde se jugó el clásico del fútbol argentino, señala un nuevo record para el profesionalismo.

Alcanzó a $ 9.283.200, cifra superior en más de un millón de pesos al anterior record, logrado también en oportunidad de un cotejo entre Boca Juniors y River Plate.

AFA

1a. rueda — 15a. fecha

Equipos:	J.	G.	E.	P.	Gf.	Gc.	Ps.
RIVER PLATE	15	10	2	3	28	11	22
BOCA JUNIORS	15	6	8	1	[illegible]	18	20
VELEZ	15	7	6	2	[illegible]	16	20
F.C. OESTE	15	5	8	2	15	8	18
BANFIELD	15	7	2	6	21	18	16
HURACAN	15	6	4	5	24	23	16
ESTUDIANTES	15	5	4	6	[illegible]	22	14
INDEPENDIENTE (x)	14	3	8	3	12	10	14
LANUS	15	4	6	5	12	12	14
R. CENTRAL	15	5	4	6	17	19	14
G. Y ESGRIMA	15	6	2	7	13	22	14
SAN LORENZO	15	4	6	5	17	16	14
ATLANTA	15	4	5	6	18	21	13
CHACARITA JRS.	15	3	7	5	15	24	13
NEWELL'S O. BOYS	15	3	7	5	13	19	13
ARG. JUNIORS	15	4	4	7	[illegible]	28	12
PLATENSE	15	3	5	7	11	16	11
RACING (x)	14	2	6	6	13	20	10

(x) Tienen un partido suspendido con el score 2 a 2

LAS RECAUDACIONES

River Plate-Boca Juniors	$ 9.2[illegible]
San Lorenzo-Platense	„ 1.440.700
Independiente-Banfield	„ 869.240
Newell's Old Boys-F.C. Oeste	„ 678.320
Vélez Sársfield-Rosario Central	„ 619.820
Lanús-Racing	„ 573.200
Atlanta-Estudiantes	„ 407.260
Chacarita Jrs.-Huracán	„ 364.554
Gimnasia y Esgrima-Argentinos Jrs.	„ 323.300

Próxima fecha: (16ª de la 1ª rueda): Banfield c. Lanús; Rácing c. Newell's Old Boys; Ferrocarril Oeste c. Gimnasia y Esgrima; Argentinos Juniors c. Chacarita Juniors; Huracán c. River Plate; Boca Juniors c. San Lorenzo; Platense c. Atlanta; Estudiantes c. Vélez Sársfield; Rosario Central c. Independiente.

Vélez Sársfield y Boca están en la segunda posición a dos puntos

BUENOS AIRES, 4. — Importantes novedades deparó la décimo quinta fecha del torneo superior. El triunfo de Boca Juniors y el empate de Vélez Sársfield permiten que ambos equipos compartan la segunda posición, a dos unidades de River Plate.

Ferrocarril Oeste, que empató con N. O. Boys de Rosario, quedó tercero a dos puntos de Vélez y Boca y a cuatro de River. Se rehabilitó Independiente y venció a Banfield por 2 a 1.

Los resultados generales de la jornada fueron los siguientes:

Vélez Sársfield ... 1
Rosario Central ... 1

Cancha: Vélez
Arbitro: Luis Pestarino
V. SARSFIELD: Marín; Ovejero y Marcogne; Avalos, Cieliaski y Canosa; Fernández, Conde, Willington, Subiat y Carone.
ROSARIO CENTRAL: Andrada; Casares y Bautista; Raimondo, Mesiano y Manito; Juárez, Cortés, Sosia, Palma y Giménez.
Cancha: R. de Janeiro
Goles en el primer tiempo: a los 8' Palma (RC)
Goles en el segundo tiempo: a los 20' Carone (VS)

Atlanta ... 2
Estudiantes ... 1

Cancha: Atlanta
Arbitro: Luis Ventre
ATLANTA: Sánchez; Clariá y Rico; Vasallo, Griguol y Andrade; Zárate, Collado, Fernández, Pundorero y Domínguez.
ESTUDIANTES: Poletti; López y Barale; Cheves, Madero, Malbernat, Bilardo, Santiago, Conigliaro, Flores y Cavoli.
En el primer tiempo: no hubo goles.
Expulsado: López (E)
Goles en el segundo tiempo: a los 10' Fernández (A), a los 21' Conigliaro (E), a los 32' Fernández (A)

G. y Esgrima ... 2
Argentino Jrs. ... 1

Cancha: Gimnasia
Arbitro: Roberto Barreiro
GIMNASIA Y ESGRIMA: Minolán, Galeano y Rogel; Daverso, Sosa y Martín; Ciarcia, Marchetta, Restivo, Trebuck y Guagliardi.
ARGENTINO JUNIORS: Migueluzzi; Valentine y D'Ambrosio; Díaz, Ramos y Vieytes; Laraccha, Puppo, Malleo, Pérez y Ulrich.
Goles en el primer tiempo: a los 5' Restivo (GyE)
Goles en el segundo tiempo: al 1' Pérez (AJ), a los 29' Guagliardi (GyE)

Chacarita Jrs ... 1
Huracán ... 3

Cancha: Chacarita
Arbitro: Roberto Goicoechea
CHACARITA JUNIORS: Cardo[illegible] [illegible] Neme, Blasco, Leeb, Roldán y Ra[illegible]
HURACAN: Botice; [illegible] Pando y [illegible] Gómez, Wiberti, [illegible] y Brookes.
Goles en el primer tiempo: los 20' Roldán (Ch), a los [illegible] Loayza (H)
Goles en el segundo tiempo: los 12' [illegible] (H), a los [illegible] Zárate (H)

N. O. Boys ... 0
F. C. Oeste ... 0

Cancha: N. O. Boys
Arbitro: [illegible]
NEWELL'S OLD BOYS: Circosta; De los Santos y Scoppa; Ramírez, Gómez y Nemina; Varga, Aguirre, Cardozo, [illegible]
FERRO CARRIL OESTE: [illegible] Mirapodi; Di Gioia y Orrego; [illegible], Collado y Mogaburu; Marr[illegible], Berón, Ribaudo, Luppo y Garabal.
En el primer tiempo no hubo goles.
En el segundo tiempo: no hubo goles.

San Lorenzo ... 2
Platense ... 0

Cancha: San Lorenzo
Arbitro: Carmelo Minutella
SAN LORENZO: Irusta; Magli[illegible] y Páez; [illegible] Albrecht; Areán, Rendo, Doval, V[illegible] ra y Casa.
PLATENSE: Tostel; Mangiello Schnidel; Alarcón, Scardulla Murua; Miranda, Iudica, Toggel Gurmán y Goncalo.
Goles en el primer tiempo: los 22' Doval (SL)
Goles en el segundo tiempo: los 6' Doval (SL)

Lanús ... 1
Rácing ... 0

Cancha: Lanús
Arbitro: Carlos Nai Foino
LANUS: Irusta; Bravo y Avab[illegible] Tedesco, [illegible] y Pa[illegible] Iglesias, Pando, Acosta, De M[illegible] rio y Da Graca.
RACING: Carrizo; Anido y Bas[illegible] cas; Martín, Basile y Perfumo Pentrelli, Rulli, Cuervo, J. J. Rodríguez y [illegible]
Goles en el primer tiempo: los 24' Iglesias (L)
En el segundo tiempo no hubo goles.

Independiente ... 2
Banfield ... 1

Cancha: [illegible]
Arbitro: Miguel Comesaña
INDEPENDIENTE: Santoro; Navarro y Pavoni; Ferreiro, Acevedo y Guzmán; Arambide, De la Mata, Mario Rodríguez, Savoy y Decaria.
[illegible] Vázquez, Peano y [illegible] Romina, Maldana, Raffo, [illegible] y Zárate.
En el primer tiempo no hubo goles.
Goles en el segundo tiempo: los 14' Arambide (I), a los [illegible] Mario Rodríguez [illegible]

Brasil venció a la Unión Soviética en un encuentro amistoso disputado hoy en el Estadio Lenín, de Moscú

El resultado final fue de tres a cero

MOSCU, 4 (UPI). — Pelé marcó dos de los tres goles que obtuvo el seleccionado brasileño de fútbol, que derrotó al equipo soviético por tres a cero, en un partido jugado en el Estadio Lenín, con la asistencia de 100.000 espectadores.

En el primer tiempo, los bicampeones mundiales ganaban por dos a cero.

Flavio obtuvo el otro gol para el equipo brasileño, que hoy cumplió la mejor actuación de su actual gira.

A los 25 minutos del primer tiempo, Pelé inició el camino de la victoria cuando desde el límite del área penal disparó una pelota que el arquero Bannikov no tuvo oportunidad de atajar.

Siete minutos más tarde, Flavio venció otra vez a Bannikov y a los dos zagueros, en un entrevero del cual saltó la pelota hacia el arco ruso.

Los soviéticos detuvieron la ofensiva brasileña hasta los 22 minutos del segundo tiempo, cuando, en una brillante jugada, Pelé logró el tercer gol brasileño. Pasó a tres defensores rusos y luego pateó la pelota que se alojó en la parte superior de la red, mientras que el arquero reemplazante Kavazashvili saltaba en un vano intento.

Los equipos formaron así:

Unión Soviética: Bannikov; Ponomaryov y Ryabov; Danilov, Voronin y Sichinava; Metreveli, Ivanov, Barkaya, Khusainov y Meskhi.

Brasil: Manga; Santos y Bellini; Orlando, Rildo y Gerson; Jair, Dudu, Flavio, Pelé y Paraná.

Los soviéticos lucharon denodadamente y hasta la pitada final se mantuvieron en el ataque.

En los ocho minutos últimos, los rusos tuvieron mala suerte, pues pudieron obtener por lo menos un tanto. Un delantero pasó a dos defensores, pero su tiro fue detenido por un gran salto del arquero brasileño.

Un par de minutos más tarde Metreveli remató desde cuatro metros y medio derecho al arco provocando exclamaciones de la multitud, pero erró.

Además de su ataque de los diez últimos minutos, los rusos dominaron en los primeros diez minutos del segundo tiempo.

El arquero brasileño cumplió algunas brillantes atajadas. El tanteador no refleja lo que ocurrió en el campo, donde los dos equipos mostraron fuerza pareja. Pero quedó claro que era el día de los brasileños, quienes mostraron el juego que les permitió obtener dos veces la copa mundial, en Estocolmo y en Santiago de Chile. Pero los soviéticos demostraron también que serán rivales de temer el próximo verano en Londres. Brasil, la Unión Soviética e Inglaterra son considerados los cuadros con mayor perspectiva para obtener la Copa Mundial.

Hoy, los brasileños parecieron multiplicarse. Además de Pelé, Flavio se destacó en su equipo. El juego de pases y la velocidad de los brasileños fueron la nota destacada de la jornada.

Los comentaristas soviéticos dicen que la defensa brasileña fue mejor que la rusa. El comentario fue hecho durante el primer tiempo, antes que los brasileños comenzaran a dominar la cancha. Santos actuó sólidamente en la defensa brasileña. De los rusos, los aleros jugaron muy bien. Meshiki hizo avanzar su líneas varias veces, pero los zagueros y el arquero brasileño detuvieron siempre sus avances. Garrincha jugó sólo en los últimos diez minutos, pero no se movió mucho. Los aficionados soviéticos pidieron repetidas veces: "Pasen la pelota a Garrincha. Queremos ver cómo juega".

Pelé, al que señala la flecha, se dirige corriendo hacia el centro de la cancha luego de haber conquistado el primer gol, a los 25' del primer tiempo, del partido jugado hoy en el Estadio Lenín de Moscú. (Radiofotografía United Press)